Филологически факултет

библиографски списък на публикациите във факултета по катедри

[Катедра по българска литература 1](#_Toc259472476)

[Катедра по българска литература и теория на литературата 9](#_Toc259472477)

[Катедра по английска филология 15](#_Toc259472478)

[Катедра по немска и френска филология 18](#_Toc259472479)

[Катедра по общо езикознание и история на българския език 20](#_Toc259472480)

[Катедра по история на литературата и сравнително литературознание 24](#_Toc259472481)

[Катедра по руска филология 33](#_Toc259472482)

[Катедра по славянска филология 39](#_Toc259472483)

**Съкращения на катедри**

|  |  |
| --- | --- |
| **DBL** | **Department of Bulgarian Language** |
| **DHBLGL** | **Department of General Linguistics and History of Bulgarian Language** |
| **DSLL** | **Department of Slavonic Languages and Literature** |
| **DHLCL** | **Department of History of Literature and Comparative Literature** |
| **DBLTL** | **Department of Bulgarian Literature and Theory of Literature** |
| **DELL** | **Department of English Language and Literature** |
| **DGFLL** | **Department of German and French Language and Literature** |
| **DRLL** | **Department of Russian Language and Literature** |

**Съкращения на рубрики**

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|

|  |  |
| --- | --- |
| **AREFBG** | а) Publications in national refereed Journals without those in co-authorship (full bibliographic reference is required) – **това са самостоятелни статии** **в реферирани български издания**; |
| **AREFBGCO** | б) Publications in national refereed Journals in co-authorship (full bibliographic reference is required) - **това са статии в съавторство в реферирани български издания**; |
| **AREFOR** | в) Publications in foreign refereed Journals without those in co-authorship (full bibliographic reference is required) - **това са самостоятелни статии** **в реферирани чужди издания**; |
| **AREFORCO** | г) Publications in foreign refereed Journals in co-authorship (full bibliographic reference is required - **това са статии в съавторство в реферирани чужди издания;** |
| **BARTICLE** | д) Presented papers at conferences, printed in full text at home and abroad – **това са статии, представени на национални и международни конференции, отпечатани в пълен текст.** |
| **CMONO, CMONOCO** | е) Monographs and chapters of books – **това са монографии и глави от книги** (тук можете да дадете и цели научни книги или научни монографии); |
| **EDU** | ж) Учебници и ръководства. Техният брой не е включен в таблица 2.5, но според изискванията трябва да се представят и те, само като библиографския списък. |
| **HAREFBG****HAREFBGCO****HAREFOR****HAREFORCO** | з) Публикации, подредени по горният начин - от а) до г), но в **нереферирани научни издания** (с редколегия). Те не се отчитат като брой в таблица 2.5 (тъй като няма такъв ред). |

 |

|  |
| --- |
| Катедра по българска литература |
| 1. Иванова, Диана. Поэтические фигуры в греческих образцах, транспонированных в болгарской библейской переводческой традиции. // Балканско езикознание (броят е посветен на проф. дин Б. Велчева), 2007, XLVI, 2-3, с. 259-270.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Един закъснял опит за създаване на общ славянски книжовен език в края на ХІХ век – ехо от Българското възраждане. // Българска реч, 2007, № 2, с. 10-17.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Маровска, Вера. Проф. дфн Иван Куцаров на 65 години. // Български език, 2007 № 4, с. 114-118.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Маровска, Вера. Избрана библиография на проф. дфн Иван Куцаров. // Български език, 2007, № 4, 119-122.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Гр. К. Венедиктов. Ученое путешествие Ю. И. Венелина в Болгарию (1830-1831). Российская академия наук. Институт славяноведения. Ответственый редактор В. С­. Ефимова. Москва 2005 (153 с.) // Български език, 2007, кн. 1, с. 109-113. (Рецензия)
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Между свое и чуждо, или за българските пътища на усвояване на европейските езиковедски идеи през Възраждането. // Език и литература, 2007, кн. 3-4, с. 95-103.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. К. Вачкова. Шуменската школа в историята на новобългарския книжовен език. УИ “Епископ Константин Преславски”. Шумен 2005. // Български език, 2007, № 2. (Рецензия)
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Карастанева, Ценка. Външен топик, дясна дислокация и клитична лява дислокация. // Bulgaristica – Studia еt argumenta, Festschrift für Ruselina Nitsolova, Velag Sagner – München, 2008, p. 251-260.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Преводите на Библията – огледало на тенденциите в развитието на българския книжовен език през Възраждането. // Български език. Изд. на ИБЕ, БАН, 2008, кн. 2, 41-57.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Европейското езикознание и познанието за езика през Българското Възраждане. – // Specimina Philologiae Slavicae. Bulgaristica – Studia et Argumenta. Festschrift für Ruselina Nitsolova zum 65.Geburstag. Band 151. Verlag Otto Sagner. München, 2008, 401-407.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Бъркалова, Петя. Българското синтактично наследство като изследователски обект. // Bulgaristica – Studia et Argumenta. Festschrift fur Ruselina Nitsolova zum 65. Geburstag. Specimina Philologiae Slavicae 151. Munchen, 2008, 358-370.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. К. Вачкова. Типологична характеристика на българския книжовен език (Възрожденски период). УИ “Епископ Константин Преславски”. Шумен 2008 (376 стр.) // Български език 2009, № 2 (Рецензия)
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Бъркалова, Петя. Проектът ФЛ-5 – съгласуване на магистралните и индивидуалните пътища къв високите технологии. // В: Български език, кн. 3, 2009, стр.157-161.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2009** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. Съюзът на учените – Пловдив отпразнува своята 60-годишнина. // Наука, година XIX, 2009, кн. 1, стр. 48-50 (ISSN 0861 3362).
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2009** | **DBL** |
| 1. Зидарова, Ваня. Един семантико-словоообразувателен тип глаголи в съвременния български книжовен език (глаголи с префикс по-). // BULGARISTICA – STUDIA ET ARGUMENTA, 2008, Munchen, стр. 597-607.
 | **ERIH** | **AREFOR** | **2008** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Иван. Типове категории в морфологичните системи на българския и на полския език. // Bulgaristica - Studia et Argumenta. Юбилеен сборник вчест на 65-та годишнина на проф. дфн Руселина Ницолова. München, 2008, стр. 61-75.
 | **ERIH** | **AREFOR** | **2008** | **DBL** |
| 1. Маровска, Вера. Перфектът – маркирана грамема на категория за състояние – и отношенията му с аспектуалността. // Bulgaristica – Studia et Argumenta. Юбилеен сборник в чест на 65-та годишнина на проф. дфн Руселина Ницолова. Мюнхен, 2008, 181-194.
 | **ERIH** | **AREFOR** | **2008** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. “Функционално-семантична характеристика на модалните форми с нека в съвременния български език”. // Specimina Philologiae Slavica Band 15, Bulgaristica – Studia et Argumenta. Festschrift fuer Ruselina Nitsolova zum 65. Geburtstag. Verlag Otto Zagner, Muenchen, 2008, s. 115-127. (http://academics.hamilton.edu/seej/linguistics.html)
 | **ERIH** | **AREFOR** | **2008** | **DBL** |
| 1. Зидарова, Ваня. Именната система в българския младежки сленг (субстантивна лексика). // Списание SLAVIA MERIDIONALIS, 9, SOW, 2009, Warszawa, стр. 162-171. AREFerred in http://www.ceeol.com/aspx/issuedetails.aspx?issueid=5b605d82-c17e-49a8-846c-2525ba2847ac&BARTICLEId=0c2c6c08-3123-43e4-97c9-011b74dd8442
 | **CEOOL** | **AREFOR** | **2009** | **DBL** |
| 1. Зидарова, Ваня. Отново за чуждите думи в българския език. // Научни трудове на ПУ, 2007, том 45, стр. 51-60.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Езикови концепции в преводите на Библията през ХIХ век. // Сб. Слово и вяра. Международна научна конференция, посветена на 90-годишнината от рождението на проф. Боню Ст. Ангелов. Ст. Загора, 18-19 .Х. 2004. Изд. ПИК. В. Търново 2007, 497-509.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Иван. Формално-семантичните опозиции и системното описание на морфологията на съвременния български език. Филологически и методически изследвания (Badania filologiczne i metodyczne). // Доклади от международната научна конференция, посветена на 100-годишнината от рождението на доц. Стайко Кабасанов. Смолян-Люблин, 2007, стр. 26-35.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Иван. Бележки за славистиката на източните славяни в периода между двете световни войни. // Научни трудове на Пловдивския университет "Паисий Хилендарски", Т. 45, 2007, кн. 1 Филология, стр. 7-33.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. Още веднъж по въпроса за морфологичния статут на българските детерминативи”. // В: Научни трудове на УХТ – Пловдив. Научна конференция с международно участие „Хранителна наука, техника и технологии 2007”, том LIV, свитък 3, 2007, стр. 344-350.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBL** |
| 1. Маровска, Вера. Бележки за “неопределеността” (приносите на В. Станков за изучаване на определеността и неопределеността в съвременния български език). // Научни трудове на ПУ “Паисий Хилендарски”. Т. 45, кн. 1, 2007, с. 34-44.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Генадиевската Библия (Евангелските книги) (1499) и Търговищкото четириевангелие (1512) - щрихи към лексикалната им характеристика. - // Международен научен симпозиум “Търновска книжовна школа”. ВТУ, В. Търново, 14-16 .Х. 2004. Св. Евтимий, Патриарх Търновска и неговата духовна мисия в Европа. Унив. изд. “Св.Св. Кирил и Методий”. В. Търново 2007, 359-370.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Езикови концепции в преводите на Библията през ХIХ век. – // Сб. Слово и вяра. Международна научна конференция, посветена на 90-годишнината от рождението на проф. Боню Ст. Ангелов. Ст. Загора, 18-19 .Х. 2004. Изд. ПИК. В. Търново 2007, 497-509.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Генадиевската Библия (Евангелските книги) (1499) и Търговищкото четириевангелие (1512) - щрихи към лексикалната им характеристика. // Международен научен симпозиум “Търновска книжовна школа”. ВТУ, В. Търново, 14-16 .Х. 2004. Св. Евтимий, Патриарх Търновска и неговата духовна мисия в Европа. Унив. изд. “Св. Св. Кирил и Методий”. В. Търново 2007, 359-370.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. Още веднъж по въпроса за морфологичния статут на българските детерминативи”. // В: Научни трудове на УХТ – Пловдив. Научна конференция с международно участие „Хранителна наука, техника и технологии 2007”, том LIV, свитък 3, 2007, стр. 344-350.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. „Наблюдения върху съвременното функциониране на два типа модални конструкции с десемантизирани глаголи”. // В: Научни трудове на ПУ, т. 44, кн. 1, сб. А, 2006, стр. 173-187 (томът е публикуван през 2008).
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. По въпроса за източника на българския превод на разказа „Swatanie zaporożca“ („Козаково сватуване”) от Михаил Чайковски. – // Сб. Славистика III. По случай ХІV Слав. Конгрес в Охрид, 2008. УИ “Паисий Хилендарски”. Пловдив, 2008, с. 62-69.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Представата за “другия”, или за културните мостове между поляци и българи през 20-те-30-те години на ХХ век. - // Международна славистична конференция на ПУ “Паисий Хилендарски”. Пловдив 28-29 .11. 2008. Т. 46, кн. 1, сб. А, Пловдив, 2008, с. 50-65.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Зидарова, Ваня. Прояви на лексикална икономия в съвременния български език. // НТ на ПУ, том 46, 2008, стр. 211-219.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. „Българските конструкции с глагола има и техните аналози в руския език”. // В: Научни трудове на ПУ, т. 46, кн. 1, сб. А, 2008, стр. 515-529 (статията е публикувана през 2009).
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Иван. Temporal systems in contemporary Slavic languages. // ХІV Мегународен славистички конгрес. Охрид, Р. Македониjа / 10-16 септември 2008. Зборник на резимеа. Т. І. Лингвистика. Скопjе, 2008, стр. 44-45.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. “Към въпроса за морфологичната характеристика на синтетичните императивни форми в съвременния български език”. // В: Лингвистични дискурси. Юбилеен сборник в чест на 70-годишнината на проф. дфн Стефана Димитрова. Пловдив, 2008, стр. 141-148.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Маровска, Вера. Развой и функции на имперфекта в съвременния български език. // Научни трудове на ПУ “Паисий Хилендарски”. Т. 46, кн. 1, сб. А, 2008, с. 315-322.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Между sacrum и profanum, или за езиковите колизии в преводите на Свещеното писание сред православните славяни през ХІХ в. – // В: Славянска филология. Доклади и статии за ХІV Международен конгрес на славистите в Охрид. С., 2008, с. 5-26.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. „Българските конструкции с глагола има и техните аналози в руския език”. // В: Научни трудове на ПУ, т. 46, кн. 1, сб. А, 2008, стр. 515-529 (статията е публикувана през 2009).
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Константин. Минало несвършено деятелно причастие. // Пловдивски университет „Паисий Хилендарски”, Филологически факултет. Паисиеви четения: Интеркултурният диалог – традиции и перспективи. Езикознание. Научни трудове, том 46, кн. 1, сб. А. Пловдив, 2008.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Езикът на Йовковите “Старопланински легенди” – жив като живота. // “Старопланински легенди” и българската национална идентичност. Нови изследвания. Изд. “Българска книжница”. С. 2008, 85-104.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Булевардните издания и агресията на уличния език. – // Сб. “Агресията на уличния език”. Девета международна конференция по социолингвистика – INSOLICO 2008, 22-23 март 2008, СУ “Кл.Охридски”. Проблеми на социолингвистиката. С., 2008, с. 25-30.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. “Към въпроса за морфологичната характеристика на синтетичните императивни форми в съвременния български език”. // В: Лингвистични дискурси. Юбилеен сборник в чест на 70-годишнината на проф. дфн Стефана Димитрова. Научни трудове на ПУ „Паисий Хилендарски”, т. 43, кн. 1, сб. А, 2005, стр. 141-148 (томът е публикуван през 2008 г.).
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. „Наблюдения върху съвременното функциониране на два типа модални конструкции с десемантизирани глаголи”. // В: Научни трудове на ПУ, т. 44, кн. 1, сб. А, 2006, стр. 173-187 (статията е публикувана през 2008).
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Иван. Славистиката - забележително минало, скромно настояще, съмнително бъдеще. // Научни трудове на Пловдивския университет "Паисий Хилендарски", Т. 46, 2008, кн. 1 Филология, сб. А, Паисиеви четения “Интеркултурният диалог - традиции и перспективи”. Езикознание, стр. 11-20.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Руското библейско общество и първите преводи на Библията на народен език сред православните славяни в началото на ХІХ век. // Юбилейна конференция (в чест на чл.-кор. проф. Т. Бояджиев, проф. В.Попова и проф.П.Пашов), 21–22 май, 2006. УИ “Кл. Кл.Охридски” С., 2009, с.242-253.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. „Фразеологизми със семантичен компонент храна в английския език и преводните им еквиваленти в българския език” (в съавторство с Н. Желязков). // В: Научни трудове на УХТ – Пловдив. Научна конференция с международно участие „Хранителна наука, техника и технологии 2009”, том LVI, свитък 2, стр. 465-470.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. „Фразеологизми със семантичен компонент храна в английския език и преводните им еквиваленти в българския език” (в съавторство с Н. Желязков). // В: Научни трудове на УХТ – Пловдив. Научна конференция с международно участие „Хранителна наука, техника и технологии 2009”, том LVI, свитък 2, стр. 465-470.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Българската възрожденска интелигенция и Германия. // В: Човекът и езикът. Универсум. Юбилеен сборник по случай 60-годишнината на доц. д-р Иван Чобанов. Унив. изд. “Паисий Хилендарски”. Пловдив 2009, с. 47-56.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Иван. ТЕОРЕТИЧНА ГРАМАТИКА НА БЪЛГАРСКИЯ ЕЗИК. МОРФОЛОГИЯ. // Пловдив (Пловдивско университетско издателство), 2007, 638 стр.
 |  | **CMONO** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Култура на деловото общуване. Делова кореспонденция. // Изд. ИМН, Пловдив 2007 (263 с.).
 |  | **CMONO** | **2007** | **DBL** |
| 1. Бъркалова, Петя. Българският синтаксис ­ познат и непознат. // Пловдив, 2007, Пловдивско университетско издателство, 160 стр. (второ издание)
 |  | **CMONO** | **2007** | **DBL** |
| 1. Зидарова, Ваня. Български език. // Теоретичен курс с практикум. Пловдив, Изд. Контекст, 2007, второ преработено издание.
 |  | **CMONO** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Недописани страници от историята на българския книжовен език. І част. Славистични ракурси. // Университетско изд. “Паисий Хилендарски” Пловдив 2008 г. (396 с.)
 |  | **CMONO** | **2008** | **DBL** |
| 1. Бъркалова, Петя. Bulgarian Grammar. Morphology and Syntax. // Пловдив, 2009, Пловдивско университетско издателство, 160 стр. (под печат)
 |  | **CMONO** | **2009** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. Императивът в съвременния български език. // Пловдив, 2009, Издателство „Пигмалион”, 207 стр.
 |  | **CMONO** | **2009** | **DBL** |
| 1. Бъркалова, Петя. Граматика на съвременния български език. Граматически линк към мултимедиен курс “Български език за чужденци”. Пловдив, Летера, 2007, 155 стр. (в съавторство с Хана Гладкова). // Продуктът е създаден по проект - “Български език за чужденци” – мултимедиен курс. Проект на ЕК по програма LINGUA-L2 - 100139-СР-1-2002-1-BG-LINGUA-L2. (Колективен проект на издателство „Летера” и Пловдивския университет с ръководител. Н. Фурнаджиева). С
 |  | **CMONOCO** | **2007** | **DBL** |
| 1. Бъркалова, Петя. Граматика на съвременния български език. Граматически линк към мултимедиен курс “Български език за чужденци”. Пловдив, Летера, 2007. 156 стр. // Адаптация на английски език и превод: Сашко Павлов, Татяна Чапман
 |  | **CMONOCO** | **2007** | **DBL** |
| 1. Бъркалова, Петя. Граматика на съвременния български език. Граматически линк към мултимедиен курс “Български език за чужденци”. Пловдив, Летера, 2007. 190 стр. // Адаптация на немски език и превод: Уве Бютнер, Марина Бютнер, Сина Бютнер.
 |  | **CMONOCO** | **2007** | **DBL** |
| 1. Бъркалова, Петя. Граматика на съвременния български език. Граматически линк към мултимедиен курс “Български език за чужденци”. Пловдив, Летера, 2007. 160 стр. // Адаптация на френски език и превод: Малина Дичева, Руси Николов, Асен Чаушев, Анета Кюлева.
 |  | **CMONOCO** | **2007** | **DBL** |
| 1. Бъркалова, Петя. Граматика на съвременния български език. Граматически линк към мултимедиен курс “Български език за чужденци”. Пловдив, Летера, 2007. 167 стр. // Адаптация на чешки език и превод: Хана Гладкова.
 |  | **CMONOCO** | **2007** | **DBL** |
| 1. Бъркалова, Петя. Граматика на съвременния български език. Граматически линк към мултимедиен курс “Български език за чужденци”. Пловдив, Летера, 2007. 155 стр // Адаптация на нидерландски език и превод: Раймон Детре, Мая Боюклиева, Мишел де Добелер
 |  | **CMONOCO** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Тестове по български език за кандидат-студенти (разсекретени варианти). // Пловдив, 2007 (в съавторство).
 |  | **EDU** | **2007** | **DBL** |
| 1. Зидарова, Ваня. Българска лексикология. Помагало за упражнения за студенти. // Изд. на ПУ, второ преработено издание
 |  | **EDU** | **2007** | **DBL** |
| 1. Куршумова, Мариана. Тестове по езикова култура. // В съавторство с В. Зидарова, Д. Иванова, Ив. Гайдаджиева, К. Куцаров, К. Чакърова, М. Павлова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева. Изд. Контекст. Пловдив, 2007.
 |  | **EDU** | **2007** | **DBL** |
| 1. Куршумова, Мариана. Тестове по езикова култура. // В съавторство с В. Зидарова, Д. Иванова, Ив. Гайдаджиева, К. Куцаров, К. Чакърова, М. Павлова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева. Изд. Контекст. Пловдив, 2007.
 |  | **EDU** | **2007** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Константин. Тестове по езикова култура. // Пловдив, 2007. В съавторство с Б. Дикова, В. Зидарова, К. Чакърова, М. Куршумова, М. Павлова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева).
 |  | **EDU** | **2007** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. Тестове по езикова култура. // 2007, Издателство “Контекст” - Пловдив, 46 стр. В съавторство с В. Зидарова, Д. Иванова, Ив. Гайдаджиева, К. Куцаров, М. Куршумова, М. Павлова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева.
 |  | **EDU** | **2007** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. Кр. Чакърова, Т. Дерекювлиев „Тестове по езикова култура. Варианти и за специалност „Физическо възпитание”, 2007, Издателство „Контекст”, 64 стр. //
 |  | **EDU** | **2007** | **DBL** |
| 1. Павлова-Кунева, Мария. „Тестове по езикова култура”. // (Разсекретени варианти от КСК 2006 г. в ПУ „П. Хилендарски” - В съавторство с Б. Дикова, В. Зидарова, К. Куцаров, Кр. Чакърова, М. Куршумова, Д. Иванова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева) – Пловдив, 2007 год., изд. “Контекст”.
 |  | **EDU** | **2007** | **DBL** |
| 1. Павлова-Кунева, Мария. „Тестове по езикова култура”. // (Разсекретени варианти от КСК 2007 г. в ПУ „П. Хилендарски” - В съавторство с Б. Дикова, В. Зидарова, К. Куцаров, Кр. Чакърова, М. Куршумова, Д. Иванова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева) – Пловдив, 2008 год., изд. “Контекст”.
 |  | **EDU** | **2007** | **DBL** |
| 1. Карастанева, Ценка. Тестове по езикова култура. // В съавторство с В. Зидарова, Д. Иванова, Ив. Гайдаджиева, К. Куцаров, К. Чакърова, М. Павлова, Т. Гайдарова, М.Куршумова. Изд. Контекст. Пловдив, 2007.
 |  | **EDU** | **2007** | **DBL** |
| 1. Гайдаджиева, Иванка. Тестове по езикова култура. // В съавторство с Зидарова, В., Д. Иванова, К. Куцаров, Кр. Чакърова, М. Куршумова, М. Павлова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева. Пловдив: Контекст, 2007, 46 с.
 |  | **EDU** | **2007** | **DBL** |
| 1. Гайдарова, Теофана. Бистра Дикова, Ваня Зидарова, Вера Маровска, Диана Иванова, Константин Куцаров, , Красимира Чакърова, Мариана Куршумова, Мария Павлова, Цена Карастанева. Тестове по езикова култура. Разсекретени варианти от 2006г. Издателство Контекст. Пловдив 2007г. //
 |  | **EDU** | **2007** | **DBL** |
| 1. Куршумова, Мариана. Тестове по езикова култура. // В съавторство с В. Зидарова, Д. Иванова, Ив. Гайдаджиева, К. Куцаров, К. Чакърова, М. Павлова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева. Изд. Контекст. Пловдив, 20087.
 |  | **EDU** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Тестове по български език за кандидат-студенти (разсекретени варианти). // Пловдив, 2008 (в съавторство).
 |  | **EDU** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Culture of business communication. Busness corespondence. // Europian College of ekonomics and management. Plovdiv 2008 (A training Textbook). (179 p.)
 |  | **EDU** | **2008** | **DBL** |
| 1. Карастанева, Ценка. Тестове по езикова култура. // В съавторство с В. Зидарова, Д. Иванова, Ив. Гайдаджиева, К. Куцаров, К. Чакърова, М. Павлова, Т. Гайдарова, М.Куршумова. Изд. Контекст. Пловдив, 2008.
 |  | **EDU** | **2008** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Константин. Тестове по езикова култура. // Пловдив, 2008. В съавторство с Б. Дикова, В. Зидарова, К. Чакърова, М. Куршумова, М. Павлова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева).
 |  | **EDU** | **2008** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. Тестове ЕЗИКОВА КУЛТУРА. // Разсекретени варианти от кандидатстудентската 2008 г. Издателство “Контекст” - Пловдив, 2009, 48 стр. В съавторство с Б. Дикова, В. Зидарова, Д. Иванова, К. Куцаров, М. Куршумова, М. Павлова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева.
 |  | **EDU** | **2008** | **DBL** |
| 1. Зидарова, Ваня. Лексикология на съвременния български език. // Учебник за студенти. Пловдив, Изд. Контекст, второ, изцяло преработено издание.
 |  | **EDU** | **2008** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. Тестове по езикова култура. // 2008, Издателство “Контекст” - Пловдив, 48 стр. В съавторство с В. Зидарова, Д. Иванова, Ив. Гайдаджиева, К. Куцаров, М. Куршумова, М. Павлова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева.
 |  | **EDU** | **2008** | **DBL** |
| 1. Гайдарова, Теофана. Бистра Дикова, Ваня Зидарова, Вера Маровска, Диана Иванова, Константин Куцаров, , Красимира Чакърова, Мариана Куршумова, Мария Павлова, Цена Карастанева. Тестове по езикова култура. Разсекретени варианти от 2007г. Издателство Контекст. Пловдив 2008г . //
 |  | **EDU** | **2008** | **DBL** |
| 1. Гайдаджиева, Иванка. Тестове по езикова култура. // В съавторство с Зидарова, В., Д. Иванова, К. Куцаров, Кр. Чакърова, М. Куршумова, М. Павлова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева. Пловдив: Контекст, 2008, 48 с.
 |  | **EDU** | **2008** | **DBL** |
| 1. Павлова-Кунева, Мария. „Тестове по езикова култура”. // (Разсекретени варианти от КСК 2008 г. в ПУ „П. Хилендарски” - В съавторство с Б. Дикова, В. Зидарова, К. Куцаров, Кр. Чакърова, М. Куршумова, Д. Иванова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева) – Пловдив, 2009 год., изд. “Контекст”.
 |  | **EDU** | **2008** | **DBL** |
| 1. Гайдарова, Теофана. Бистра Дикова, Ваня Зидарова, Вера Маровска, Диана Иванова, Константин Куцаров, , Красимира Чакърова, Мариана Куршумова, Мария Павлова, Цена Карастанева. Тестове по езикова култура. Разсекретени варианти от 2008г. Издателство Контекст. Пловдив 2009г. //
 |  | **EDU** | **2009** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Константин. Тестове по езикова култура. // Пловдив, 2009. В съавторство с Б. Дикова, В. Зидарова, К. Чакърова, М. Куршумова, М. Павлова, Т. Гайдарова, Ц. Карастанева).
 |  | **EDU** | **2009** | **DBL** |
| 1. Карастанева, Ценка. Тестове по езикова култура. // В съавторство с В. Зидарова, Д. Иванова, Ив. Гайдаджиева, К. Куцаров, К. Чакърова, М. Павлова, Т. Гайдарова, М.Куршумова. Изд. Контекст. Пловдив, 2009.
 |  | **EDU** | **2009** | **DBL** |
| 1. Гайдарова, Теофана. Новият правописен речник и някои частни правописни проблеми. // Вестник Пловдивски университет бр.6 от 13.07.2007, с.6-7.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Гайдарова, Теофана. Новият правописен речник и прилагателните имена, завършващи на –ичен и -ически. // Вестник Пловдивски университет бр.7 от 9.10.2007, с.12-13.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Иван. Славянские лексические средства выражения специфических болгарских глагольных значений. // Зборник Матице српске за славистику, 71-72. Нови Сад, 2007, стр. 117-132.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Романът “Антихрист” на Емилиян Станев и библейското слово. // Писател български. 100 години от рождението на Емилиян Станев. София, 2007, с. 188-203.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Гайдарова, Теофана. За правописните хаоси в новия правописен речник на българския език. // Вестник Пловдивски университет бр.8-9 от 22.11.2007, с.8-9.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Гайдарова, Теофана. Новият правописен речник и употребата на бройната форма. // Вестник Пловдивски университет бр.10 от 18.11.2007, с.18.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Гайдарова, Теофана. Новият правописен речник и проблемите на слятото, полуслятото и разделното писане. // Пловдивски университет, бр.4, от 11.05.2007, с.8-9.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Гайдарова, Теофана. Новият правописен речник и проблемите на дублетността. // Вестник Пловдивски университет бр.5 от 18.06.2007, с.12-13.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBL** |
| 1. Маровска, Вера. Приносите на Ив. Гълъбов за историята на категорията определеност : неопределеност. // Славистика III. В чест на XIV международен славистичен конгрес Охрид, 2008, Пловдив, 2008, с. 39-51.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Гайдарова, Теофана. Но бойте се, деца, за утрешния ден! // Вестник Пловдивски университет бр.5 от 16.06.2008, с.6-7.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Славистиката в Шльонския университет. Z zagadneń lieratury, kultury i języka. Studia ofiarowane profesorowi Możejce. Pod red. Bożeny Tokarz. Wydawnictwo Naukowe, Katowice, 2002, 270. s. – // В: Славянски диалози, г. ІV, кн. 8, Пловдив 2008, с. 207-208.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Język i lieratura słowacka w perspektywie słowiańskiej. Studia Słowacko-polskie ofiarowane profesor Marii Honowskiej. Pod red. Haliny Mieczkowskiej i Barbary Suchoń-Chmiel. Wyd. UJ, Kraków, 2005, 303 s. – // В: Славянски диалози, Списание за славянски езици, литератури и култури. Изд. на ФФ на ПУ”Паисий Хилендарски”. г. ІV, кн. 8, Пловдив 2008, с. 206-207.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Mieczysław Malecki. Człowiek, uczony, organizator. W setną rocznicę urodzin. Pod red. Jerzego Ruska. Wyd. UJ, Kraków, 2005, 280 s. – // В: Славянски диалози, Списание за славянски езици, литератури и култури. Изд. на ФФ на ПУ”Паисий Хилендарски”. г. ІV, кн. 8, Пловдив 2008, с. 204-206.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. За езиковите контакти на Балканите. (Върху материали от говорите на селата Сухо и Висока на полския учен Мечислав Малецки). // В: Името в паметта на езика. Сборник в памет на проф. Борис Симеонов. Изд. Фигура, С., 2008, с. 210-220.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. „Наративните преходи в романа „Антихрист” на Емилиян Станев”. // В: Емилиян Станев и безкрайните ловни полета на литературата. Юбилеен сборник по повод 100 години от рождението на писателя. В. Търново, 2008, стр. 147-159.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Маровска, Вера. Денотативни и конотативни знакове в съвременните славянски езици. // Славянска филология. (Доклади от XIV международен конгрес по славистика - Охрид, 2008). София, 2008, с. 108-119.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Иван. Системното описание на морфологията на съвременния български език и приносите на Никола Костов // Името в паметта на езика. Сборник в памет на професор Борис Симеонов. София, 2008, стр. 168-180.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Języki i tradycje Słowian. Pod red. Emila Tokarza. Wydawnictwo Uniwersytetu Śląskiego. Katowice, 2003, 480 s. – // В: Славянски диалози, г. ІV, кн. 8, Пловдив 2008, с. 208.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. Повелителните да-конструкции в съвременния български език и проблемът за “българския конюнктив”. // В: Славистика. III. В чест на XIV международен конгрес на славистите, Охрид, 2008 г. Пловдив, 2008, стр. 98-112.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Иван. Европейската славистика между двете световни войни. // В търсене на смисъла и инварианта. Сборник в чест на 80-годишнината на проф. Дина С. Станишева. София, 2008, стр. 225-231.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. „Наративните преходи в романа „Антихрист” на Емилиян Станев”. // В: Емилиян Станев и безкрайните ловни полета на литературата. Юбилеен сборник по повод 100 години от рождението на писателя. В. Търново, 2008, стр. 147-159.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Славистиката в Ягелонския университет. Mieczysław Malecki. Dialekty polskie i słowiańskie. Pod red. Jerzego Ruska. Wyd. UJ, Kraków, 2004, 382 s. – // В: Славянски диалози. Списание за славянски езици, литератури и култури. Изд. на ФФ на ПУ ”Паисий Хилендарски”, г. ІV, кн. 8, Пловдив 2008, с. 202-204.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Иван. Темпоралните системи на съвременните славянски езици // Славянска филология, т. 24. София, 2008, стр. 70-79.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Иван. Бележки за развоя на южнославянската славистика в периода след Първата световна война. // Славистика ІІІ. Пловдив, 2008, стр. 7-30.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBL** |
| 1. Маровска, Вера. Стил и и видове стилистика. // Стилистика и лингвистика. Сборник изследвания, посветени на проф. дфн Димитър Чизмаров (По случай 85 години от рождението му и 20 години от неговата кончина). Велико Търново, 2009, с. 20-33.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBL** |
| 1. Бъркалова, Петя. Рекурсията - възможност за холистичен поглед към езика. // В: Юбилеен сборник послучай 60-годишнината на доц. д-р Иван Чобанов "Човекът и езикът универсум", Пловдив, Пловдивско университетско издателство, 2009, стр. 57-61.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. За приемствеността в новобългарския книжовен език (първите десетилетия на ХІХ в.). Васил Ненович. // В: “С любов и грижа към езика”. По случай 150-годишнината от рождението и 50-годишнината от смъртта на акад. А.Т.-Балан. София 22-23 окт., 2009. – Приложение към сп. “Български език”, 2009, с. 141-156.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Иван. Споровете около падежа. // Човекът и езикът. Универсум. Юбилеен сборник по случай 60-годишнината на доц. д-р Иван Чобанов. Пловдив, 2009, стр. 17-38.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. От “сьписахь ..., р¹коделисахь с·е книги ” до “дадухми та­ книга на стамба, сиречь на печать”, или за континуитета в българския книжовен език. // В: Отговорността пред езика. Книга 3. Сборник по случай 65-годишнината на проф. д-р Кина Вачкова. Унив. изд. “Епископ Константин Преславски”. Шумен 2009, с. 116-131.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. „Модалните конструкции с де да в съвременния български език”. // В: Езиковедски изследвания. В чест на чл.-кор. проф. д-р Тодор Бояджиев, проф. д-р Венче Попова, проф. Петър Пашов. София, 2009, стр. 131-146.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. “За някои специфики на жестомимичния език, използван от слуховоувредени лица” (в съавторство с Павлина Буцева). // В: Езиков свят, т. 7, кн. 1, 2009, стр. 73-79.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBL** |
| 1. Чакърова, Красимира. “За някои специфики на жестомимичния език, използван от слуховоувредени лица” (в съавторство с Павлина Буцева). // В: Езиков свят, т. 7, кн. 1, 2009, стр. 73-79.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBL** |
| 1. Куцаров, Иван. Системното описание на морфологията на съвременния български език и приносите на Л. Андрейчин и Ал. Теодоров-Балан. // Езиковедски изследвания в чест на чл-кор. Проф. д-р Тодор Бояджиев, проф. д-р Венче Попова и проф. Петър Пашов. София, 2009, стр. 30-42.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBL** |
| 1. Маровска, Вера. Мъртвата метафора (есе за филолози). // Човекът и езикът универсум. Юбилеен сборник по случай 60-годишнината на доц. д-р Иван Чобанов. Пловдив, 2009, с. 96-102.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBL** |
| 1. Зидарова, Ваня. Особености на съвременния български език на фона на другите славянски езици. // Сборник „A BULGARISTIKA MA”, Budapest, 2007, стр. 74-84.
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Русская Библия (1876) – современная основа болгарского синодального перевода 1925 года. - // VІІІ Славистические чтения памяти профессора П.А.Дмитриева и профессора Г.И.Сафронова. Славянская филология в современной системе университетского образования. Материалы международной научной конференции 12-14 .09. 2006. Санкт-Петербургский государственны
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Поэтические фигури в болгарской библейской переводческой традиции. // В: Българският език и литература на кръстопътищата на културата. Международна конференция Сегед, Унгария, 21-22 юни, 2007. Том ІІ, с. 22-32.
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DBL** |
| 1. Иванова, Диана. Bułgarskie wersji przеkładowe Biblejskiej kżięgi Rodzaju w 19 wieku. // (w:) Jezyk religijny dawniej i dziś IV (w kontekście teologicznym i kulturowym), pod red. ks. P. Bortkiewicza, S. Mikołajczaka i M. Rybki, Poznań 2009, Wydawnictwo "Poznańskie Studia Polonistyczne", s. 407-415.
 |  | **HAREFOR** | **2009** | **DBL** |
| Катедра по българска литература и теория на литературата |  |  |  |  |
| 1. Хранова, Албена. История на понятията – инструментални и дисциплинарни чертежи. // Литературна мисъл, кн. 2/2008, с. 20-58. (http://www.ceeol.com/aspx/issuedetails.aspx?issueid=768a639c-2b9e-471c-8a76-058b02e33ea4&BARTICLEId=cbfcc762-a46a-43fc-a9f6-1b20d8abf4f5).
 | **CEOOL** | **AREFBG** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Липчева-Пранджева, Любка. Майчин или авторски – езикът като избор за литературна идентичност. – // Wiener Slavistisches Jahrbuch, Bd. 55, Wien 2009, ÖAW, 43-65.
 | **JSTOR** | **AREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Пелева, Инна. Бай Ганьо - проблематичният българин и шансовете на непреводимостта. // Wiener Slavistisches Jahrbuch, Bd. 55, Wien: Ö AW, 2009, 85-97. (публикуван текст от конференция). Database AREFerred Wiener Jarbuch - http://www.jstor.org
 | **JSTOR** | **AREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Бойкова, Фани. Работа върху прагматични аспекти на текста на занятията по български език. // Юбилейна научно-практическа конференция НАУКАТА, ОБРАЗОВАНИЕТО И ВРЕМЕТО КАТО ГРИЖА, Смолян, 3-.11.-01.12.2007, с.126-129.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Бойкова, Фани. Автобиография и молба в обучението по български език. // Филологически и методически изследвания. Ред. М. Петрова, П. Сотиров. Смолян-Люблин, 2007, 424-427.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Върху отношението символизъм – авангардизъм в българската литература от 20-те години на ХХ век. // ЮЗУ „Неофит Рилски” – Годишник на Филологическия факултет, т. 5, 2007; с. 35-44.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Козлуджов, Запрян. Рефлексия и рефлексивност в есеистиката на Илия Волен. // Научни трудове на Пловдивския университет, том 44, книга 1, 2006 г. – Филология, стр. 182-189, Университетско издателство на ПУ, 2007 г.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Петков, Георги. Един неизвестен препис от проложното житие на Иоан Нови Сучавски от Григорий Цамблак. // Християнска агиология и народни вярвани. Сборник в чест на ст.н.с. Елена Коцева С., 2008, 200-210.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Козлуджов, Запрян. Прозрение и съновидение в романа „Антихрист” на Емилиян Станев. // В: сборник „Емилиян Станев – безкрайните ловни полета на литературата”, Университетско издателство „Св.Кирил и Методий”, 2008, стр. 97-104.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Ученици срещу благодетели. (Бележки върху романите „Иван Кондарев” и „Антихрист”). // В: Емилиян Станев и безкрайните ловни полета на литературата. Юбилеен сборник по повод 100 години от рождението на писателя. Изследвания. Архив. Спомени. УИ „Св. св. Кирил и Методий” В Тн, 2008; с. 91-96.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Липчева-Пранджева, Любка. Жаргон на различието. Билингвизмът като оператор на четенето при Д. Динев. – // Ж. Чолакова и др. (ред.), Интеркултурният диалог. Традиции и перспективи. ПУ „Паисий Хилендарски”, Научни трудове, том 46, кн.1, сб. Б, 2008, 440-455.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Iconic Sites and Images of Language. // In: Words and Images. Iconicity of the Text/ Слова и образы. Иконичность текста. Edited by T. Dobrzynska, R. Kuncheva, Sofia, 2008, pp. 195-214.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Петков, Георги. Проникването на Стишния пролог в Русия и ролята на митрополит Киприан. // Сборник по случай 600 годишнината от смъртта му. В.Търново, 2008 г.,191-200.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Бучков, Атанас. “Емилиян Станев и естетическият характер на литературата”. // В: ЕМИЛИЯН СТАНЕВ И БЕЗСМЪРТНИТЕ ЛОВНИ ПОЛЕТА В ЛИТЕРАТУРАТА. Юбилеен сборник по повод 100 години от рождението на писателя. Велико Търново, 2008. Университетско издателство “Св Св. Кирил и Методий”, 11-20.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Детето в света на вождовете. // В: Социалистическият реализъм. Нови изследвания. Съст. Пламен Дойнов. С: Нов български университет, 2008, с. 352-365.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Липчева-Пранджева, Любка. Йовков на немски – статистика и четене. – // Годишник на Филологическия факултет на Югозападен университет „Неофит Рилски”, том 6, Благоевград, 2008, 161-178.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Linguistic Canon and Literary Canon: Mimicries and Alibis. // In: Balkan Literatures in the Era of Nationalism. Edited by Murat Belge and Jale Parla. Istanbul: Bilgi University Press, 2009, pp. 223-230.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Липчева-Пранджева, Любка. Критика за служебно ползване - // Годишник на Филологическия факултет на Югозападен университет „Неофит Рилски”, том. 7, 2009 г., Благоеврград, 2009, 80-93.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. За Вапцаров – днес! // В: Сборник доклади. ІІІ национална научна конференция 2009 на Федерация “Образование и наука” при пловдивските висши учебни заведения”, с. 10-22.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Липчева-Пранджева, Любка. Моцарт. Детето чудо и чудесата на детската литература. // В: Кл. Протохристова и др. (ред.), сб. „Моцарт – литературни сюжети, тематизации и контексти”, 2009, Пловдив: Летера, стр.77-90.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Липчева-Пранджева, Любка. „Не съм от тях". Различието – стратегии на литературния успех. // В: М. Николчина, И. Александрова, К. Михайлов и др. (ред.), „Не съм от тях”. Канонът на различието. Сборник в чест на 70-годишнината на проф. д-р Н. Георгиев, София: УИ „Св. Кл. Охридски”, 2009, 266-283.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Спилкова, Соня. Музиката в контекста на литературното обучение като начин за опознаване на света. // „Паисиеви четения”, Сборник: „Език и литература”, 2009, с.66– 75.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. The Turkish Thesaurus and the Emergence of Style. // In: Balkan Literatures in the Era of Nationalism. Edited by Murat Belge and Jale Parla. Istanbul: Bilgi University Press, 2009, pp. 215-222.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Липчева-Пранджева, Любка. Яворов на немски – асиметрии на преводното битие. // В: М. Димитрова, Пл. Антов и др. (съст.), Яворов литературни и биографични сюжети. София: „Боян Пенев”, 2009, 140-162.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Живият разказвач Николай Хайтов”. // Издателство Екобелан), 2007, /Монография/.
 |  | **CMONO** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. „Литературният Пловдив от ХІХ век до наши дни”. // 2008; Издателство „Хермес”) /Енциклопедия/
 |  | **CMONO** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Христо Смирненски. Маскарадът и Празникът“. // (ІІ основно преработено издание – 2008; Издателство „Захарий Стоянов”) /Монография/
 |  | **CMONO** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Петков, Георги. Търновската редакция на Стишния пролог. Текстове. Лексикален индекс. Т.І. Месец септември. // Пловдив, 2008, 445 стр. .(в съавт. с М.Спасова).
 |  | **CMONO** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Въвеждане на безпределното. Погледи към българския авангардизъм. Погледи към изтекло и текущо. // (Издателство „Гео Милев”, 2009).
 |  | **CMONO** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Петков, Георги. Търновската редакция на Стишния пролог. Текстове. Лексикален индекс. Т. ІІ. Месец октомври. // Пловдив, 2009, 499 стр. (в съавт. с М.Спасова).
 |  | **CMONO** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Петков, Георги. Търновската редакция на Стишния пролог. Текстове. Лексикален индекс.Т. ІІІ. Месец ноември. // Пловдив,2009, 482 стр.(в съавт. с М.Спасова).
 |  | **CMONO** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Гарушева-Карамалакова, Пенка. Модикян, А., В. Кръстанова, Г. Гешев, К. Ганева, С. Райчева, Ф. Бойкова. Мултимедийната презентация на CD – Комуникативната компетентност в езиковото и в литературното обучение, Пловдив, 2008. //
 |  | **CMONOCO** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Пелева, Инна. Помагало "Кандидатстудентски приемен изпит по литература. Обновено издание" // (съавторство). Пловдив, 2007.
 |  | **EDU** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Тестови задачи по български език и литература за 7. клас (в съавторство с М. Васева, Т. Ангелова, Б. Николова, В. Михайлова, Й. Тишева, Г. Дачева, И. Пелева, В. Герджикова, В. Божинов). // С: Просвета, 2007 г.
 |  | **EDU** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Спилкова, Соня. Помагало по Методика на литературното образование . Теоретико – приложни аспекти. Пловдив, 2007 год. //
 |  | **EDU** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Литература за 6. клас (в съавторство с Инна Пелева и Нелида Перянова). // С: Просвета, 2007 г.
 |  | **EDU** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Пелева, Инна. Учебник по литература за VІ клас // (съавторство с А. Хранова, Н. Перянова). Издателство "Просвета", С., 2007.
 |  | **EDU** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Пелева, Инна. Учебник по литература за VІІ клас // (съавторство с А. Хранова, Н. Перянова). Издателство „Просвета”, С., 2008.
 |  | **EDU** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Литература за 7. клас (в съавторство с Инна Пелева и Нелида Перянова). // С: Просвета, 2008 г.
 |  | **EDU** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Пелева, Инна. Учебник по литература на VІІІ клас // (съавторство с А. Хранова). Издателство „Просвета”, С., 2009.
 |  | **EDU** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Литература за 8. клас (в съавторство с Инна Пелева). // С: Просвета, 2009 г.
 |  | **EDU** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Кръстев, Димитър. Страници на Димитър Кръстев. // Страница, 2007, кн. 1, с. 75-79.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Лириката на Петър Алипиев и поетическата традиция. Кратки бележки. // Сб. Поетите. Времената. Традициите. Петър Алипиев. Изследвания. Материали. Спомени. УИ “Св. св. Кирил и Методий”, В Тн, 2007; с. 29-32.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Сборникът „Боеве” на Йордан Вълчев (Особености на рецепцията; рецепция на особеностите). // Литература на отминалото половин столетие, т. 1. Изд. „Слово”, В Тн, 2007; с. 239-248.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Пелева, Инна. Пасков, Моцарт и други. // Страница, бр. 1., 2007, с. 79-83.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Пелева, Инна. Българска възрожденска и друга литература - между методиката и методологията. // Електронно списание LiterNet, бр. 3., 2007.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Вера Мутафчиева: История и романови генеалогии. // Литературни балкани, бр. 1 (11), 2007, с. 269-315.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Из “Паметник на пловдивската книжовност и литература от началото на ХІХ век до наши дни”. Пловдивските автори от началото на ХХ век до края на Втората световна война. // Сп. Страница, 2007, № 3. Вж. и: Из “Паметник на пловдивската книжовност и литература от началото на ХІХ век до наши дни”. Пловдив – древният и вечният. Пловдивски автори в чужбина. Интересни изяви на пловдивското литературно битие. Ел. всек. Plovdiv Onlin
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Кръстев, Димитър. Между възхвалата на думите и магнетизма на цезурите. Христо Фотев. // В: Литература на отминалото половин столетие. Слово. В. Търново. 2007, с. 45-54.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Записки по понятията за българските въстания. І. Движение, бунт, въстание, революция. // Страница, 4/2008, с. 147-196.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Родно, дясно и ляво: Антон Дончев. // Литературен вестник, бр. 10 (19-25.03. 2008), стр. 3, 9-16.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Пелева, Инна. Родина и чужбина. Отново след 2000-та година. // Страница, № 4, 2008, с. 134-146.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Априлското въстание на пътя на културите. // Критика и хуманизъм, кн. 25, бр. 1/2008, с. 199-228. (www.eurozine.com/.../critiquehumanism/.../2008-04-23.html)
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Козлуджов, Запрян. 1907 година в мемоарите на Константин Константинов. // 1907 година, НБУ, издателство „Сиела”, 2008, стр. 127-138.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Андрей Германов. // Сп. Везни, 2009, бр. 10, с. 114-116.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Бучков, Атанас. “Един анахроничен скандал”. // В: Сп. Страница, 2009, кн. 4, сс. 154-160.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Пелева, Инна. Българско възраждане и българска съвременност. // В: Сред текстовете и емоциите на Българското възраждане. Сборник в чест на Румяна Дамянова. Съст. и ред. Недка Капралова, Данчо Господинов. „Изток-Запад”, С., 2009, с. 548-564.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Пелева, Инна. Куфарът на Йордан Радичков. // Литературен вестник, № 11, 25.-31.03.2009, с. 9.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Пелева, Инна. Български писателки – формули на неуспеха. // В: Неслученият канон. Български писателки от Възраждането до Втората световна война. Съст. и ред. Милена Кирова. ИК „Алтера”, С., 2009, с. 153-174.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. За „продуктивното слисване” – обрати, интердисциплинарност и културни изследвания. // Литературен вестник, бр. 9, 11-17. 03. 2009, с. 9-11.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Записки по понятията за българските въстания. ІІ. Априлското въстание. // Страница, 1/2009, с. 179-202.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Липчева-Пранджева, Любка. Цветя от Балкана. Кодификации на българската литература в немскоезичния културен контекст. – // Страница 2009/2, 134-143.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Априлското въстание като бунт срещу Възраждането. // В: „Не съм от тях”. Канонът на различието”. Сборник в чест на 70-годишнината на проф. д-р Никола Георгиев. Съст. М. Николчина, И. Александрова, К. Михайлов, К. Захова, К. Спасова, Г. Иванова. С: УИ „Св. Климент Охридски”, 2009, с. 58-68.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Пелева, Инна. Бележки, Показалец на имената, Показалец на топографията, Показалец на редките думи. // В: Йордан Радичков. Събрани съчинения, том 1, „Д-р Иван Богоров”, С., 2009, с. 482-554.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Бучков, Атанас. “Смърт и национална идентичност в творчеството на Емилиян Станев”. // В: Сп. Страница, 2009, кн. 2, сс. 128-133.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Бойкова, Фани. Модел за анализ на прагматичния контекст в обучението по български език. // В: ЧОВЕКЪТ И ЕЗИКЪТ УНИВЕРСУМ. Ред. Б. Янев. Пловдив, 2009, с.189-193.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Бойкова, Фани. Прагмалингвистични характеристики на комуникативната компетентност. // В: Комуникативната компетентност в езиковото и литературното обучение. Пловдив, 2009, с.21-29.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Липчева-Пранджева, Любка. Маршрутът на едно пътуване по Стара планина ... и през институциите. – // Годишник на ПУ „Паисий Хилендарски”, Научни трудове 2009, под печат
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Пелева, Инна. Изпитанието „Радичков”. // В: Йордан Радичков. Събрани съчинения, том 1, „Д-р Иван Богоров”, С., 2009, с. 461-481.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Модикян, Анна. Комуникативността в новите учебници за V. Клас. // В: Комуникативната компетентност в езиковото и литературното обучение. УИ ”Паисий Хилендарски”, 2009.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Понятието вулгарен социологизъм, или за българските версии на сталинистката интердисциплинарност. // В: Соцреалистически канон / Алтернативен канон. Съст. П. Дойнов, С: Нов български университет, 2009, стр. 121-152.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Очарованият. Размисли върху поезията на Иван Теофилов. // В: Иван Теофилов в българската литература и култура. Изследвания, статии и есета. Изд. “Кралица Маб”, Департамент “Нова българистика” на Нов български университет, 2009; с. 149-160.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Спилкова, Соня. „Орелът – реализация на образната символика в нелитературни и литературни текстове”. // В: Юбилеен сборник в чест на проф. д.ф.н. Т. Балкански по случай неговата 65 годишнина В.Т. 2009, с. 311 – 319.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Размисли върху „Диви разкази” на Николай Хайтов. // В: Николай Хайтов. Съчинения в седемнайсет тома. Т 2 – Диви разкази. Изд. „Захарий Стоянов”, 2009; с. 260-276.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Иван Николов. // Сп. Везни, 2009, бр. 10, с. 117-120.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Георги Джагаров. // Сп. Везни, 2009, бр. 10, с. 111-113.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Александър Геров. // Сп. Везни, 2009, бр. 6, с. 138-140.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Иван Пейчев. // Сп. Везни, 2009, бр. 6, с. 135-137.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Текстологични приноси към поезията на Николай Лилиев. // В: сп. Езиков свят, ЮЗУ “Неофит Рилски”, 2009, т. 7, кн. 1, с. 115-128.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Мисли за Вапцаров. // Сп. Антимовски хан, № 1, 2009, с. 15-27.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Историография и литература: „спорът” на факултетите. // Критика и хуманизъм, кн. 29, бр. 2/ 2009, с. 107-128. (www.eurozine.com/.../critiquehumanism/selfdescription.html).
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. За апофтегмите на Стоян Михайловски. // В: Стоян Михайловски, Пенчо Славейков – ракурси на модерното. ИЦ „Боян Пенев” – София, 2009; с. 30-35. Вж. и в Ел. сп. LiterNet, 05.07.2007, № 7 (92).
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Почит към Иван Динков. В: Иван Динков в българската литература и култура. Изследвания, статии и есета. // Изд. “Кралица Маб”, Департамент “Нова българистика” на Нов български университет, 2009; с. 74-79.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Янев, Владимир. Размисли върху “Диви разкази”. // Сп. Везни, 2009, бр. 9, с. 65-77.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Бойкова, Фани. Проекции на комуникативността в езиковото обучение. // В съавторство с П. Гарушева, В. Кръстанова, А. Модикян, К. Ганева, Г. Гешев. В: Науката, образованието и времето като грижа. Смолян, 2007, 95-100.
 |  | **HAREFBGCO** | **2007** | **DBLTL** |
| 1. Бойкова, Фани. Комуникативното поведение на учениците в обучението по български и чужд език. // В съавторство с Г. Гешев, В. Кръстанова, П. Гарушева. В: CD, 2008, - ISSN: 1313-2547.
 |  | **HAREFBGCO** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Гарушева-Карамалакова, Пенка. В. Кръстанова, Ф. Бойкова, К. Ганева и Г. Гешев, Комуникативното поведение на учениците в обучението по български и чужд език. // В: Трета международна научно-практическа конференция ЕЗИК, ЛИЧНОСТ И ОБЩЕСТВО В СЪВРЕМЕННИЯ СВЯТ - 11.09.2008г. Слънчев бряг, Организирана от Българска академия на науките, Съюз на учените в България – Бургас, Фондация "Наука и Образование", Педагогически
 |  | **HAREFBGCO** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Липчева-Пранджева, Любка. Die (un)sichtbare Stadt. Wien in der bulgarischen Literatur. // In: P. Bachmaier, A. Schwartz (Hrsg.): Österreich und Bulgarien 1878-2008. Geschichte und Gegenwart. = Miscellanea Bulgarica 19 . Wien 2008, 235-250.
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. Bibical Femininity (a review). // Aspasia: International Yearbook of Central, Eastern, and Southeastern European Women’s and Gender History, Berghahn Journals, Vol. 2, 2008, pp. 250-252. (http://www.berghahnbooks.com/journals/asp/).
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Липчева-Пранджева, Любка. Unter dem Druck der brüderlichen sozialistischen Umarmung. "Das jungste Gericht" von Blaga Dimitrova und die verteidigte Urheberschaft. // In: Christian Voß (Hrsg.): EU-Bulgaristik. Potentiale und Perspektiven. Festschrift für Norbert Randow zum 80. Geburtstag. München 2009, 101-117.
 |  | **HAREFOR** | **2009** | **DBLTL** |
| 1. Хранова, Албена. L’ esthétique de la rupture: la littérature bulgare des années 1990 (avec Marie Vrinat). // Litterall 15/16, 2008, pp. 110-115. (www.leroidesaulnes.org/de/litterall/15-16\_3.html).
 |  | **HAREFORCO** | **2008** | **DBLTL** |
| 1. Козлуджов, Запрян. Автор, личност, идентичност в епохата на „постмодерна”. // сп. Радови - часопис за хуманистичке и друштвене науке, бр. 10, 2007 г., стр. 123-135, изд. Филозовски факултет универзитета у Баньоj Луци, Баня Лука, 2007 г., Босна и Херцеговина.
 |  | **HAREFORJOURNAL** | **2007** | **DBLTL** |
| Катедра по английска филология |  |  |  |  |
| 1. Костадинова, Витана. “Byron’s Manfred in Bulgarian Context.” // In Literaturna missal, 2008, no 1, pp. 161-185. [in Bulgarian]
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2008** | **DELL** |
| 1. Костадинова, Витана. “Byronic Ambivalence in Childe Harold’s Pilgrimage IV”. In: The Byron Journal, vol. 35, no 1, 2007, pp. 11-18. // http://muse.jhu.edu/login?uri=/journals/byron\_journal/v037/37.2.heys.html
 | **MUSE** | **AREFOR** | **2007** | **DELL** |
| 1. Роуланд, Яна. The Treatment of the Themes of Mortality in the Poetry of the Brontë Sisters) in the Brontë Studies, Volume 33, Part 1, March 2008, pp. 83-86. // A review about my book (The Treatment of the Themes of Mortality in the Poetry of the Brontë Sisters) in the Brontë Studies, Volume 33, Part 1, March 2008, pp. 83-86, by Susan Bauman (Campion College, University of Regina, Regina, Saskatchewan, Canada). M
 | **ERIH** | **AREFOR** | **2008** | **DELL** |
| 1. Кацарска, Милена. Fay, R., M., Brown, S., Slaouti, D. and De Stefani, M. (2007). Developing awareness of the richness and challenges of computer-mediated intercultural communication: Curriculum design and participant experiences. Paper presented at the SIETAR Europa congre // В съавторство.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DELL** |
| 1. Роуланд, Яна. Самоосъществяване и повествователна отговорност в романа „Брулени Хълмове” на Емили Бронте. // Доклад, представен на международната юбилейна конференция на тема "Науката, образованието и времето като грижа", филиал на ПУ „Паисий Хилендарски”, гр. Смолян, 30.11-1.12.2007. /Self-Fulfillment and Narrational Responsibility in Emily Brontë’s Wuthering H
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DELL** |
| 1. Роуланд, Яна. Passing into Sense: Existential Parameters of the Symbolic Presence of Water In Matthew Arnold’s Poetry. // Научни трудове, П.У. “Паисий Хилендарски”, том 45, кн. 1, 2007, 181-193 (Annual Scientific Works of Plovdiv University in Bulgaria, vol. 45, book 1, 2007р рр. 181-193), ISSN 0861-0029 .
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DELL** |
| 1. Роуланд, Яна. Exasperating the Self: On the Applicability of the Term “Crisis of Authorship” in Lord Alfred Tennyson’s Masterpiece In Memoriam† - International Conference of Young Scientists, Union of Scientists in Bulgaria, Young Scientists Club, Plovdiv, Bulgaria – J // Scientific Research of the Union of Scientists in Bulgaria – Plovdiv, Series B. Natural Sciences and Humanities; Vol. IX, ISSN 1311-9192 (published in 2008); pp. 66-76.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DELL** |
| 1. Кацарска, Милена. Susan Brown, Richard Fay. “Computer Mediated Communication between the University of Manchester and Plovdiv University. Students' Perspectives on a Collaborative Course Experience.” Plovdiv University - Bulgaria. Scientific Works - Philology. Vol. 45, Boo // В съавторство.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DELL** |
| 1. Цонева-Матюсън, Снежа. Colour Predication in Bulgarian and Russian. // In . (ed) Trendafilov, V. and Irena Vassileva, Boundaries Boundary Crossing Cross-boundary transfer Proceedings of the 2007 BSBS and BASA Annual Conference South-Western University “Neofit Rilski”, Blagoevgrad, Bulgaria, 9-12 November, pp.364-380, Blagoe
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DELL** |
| 1. Костадинова, Витана. “Between Byronic and Baudelairean Correspondences, or a Glimpse of Cain in a Post-Romantic Mirror”. // Lord Byron: “Correspondence(s)” (XXXIInd International Byron Conference, Paris, La Sorbonne, June 2006). Ed. Christianne Vigouroux, Paris: Francois-Xavier de Guibert, 2008, pp. 41-50.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DELL** |
| 1. Гешев, Георги. Комуникативното поведение на учениците в обучението по роден и по чужд език. // В съавторство с В.Кръстанова, П. Гарушева, Ф. Бойкова, 2008 г. на ІІІ-та международна научнопрактическа конференция «Език, личност, общество в съвременния свят» Слънчев бряг 7-11.09.2008г. Публикуван в Journals international scientific publications. – La
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DELL** |
| 1. Кацарска, Милена. De Stefani, M., Berasain, M., Fay, R., Brown, S., Slaouti, D. (2007). Student perceptions regarding the interpersonal and transactional nature of computer-mediated intercultural communication. Paper presented at the INTED conference, Valencia, March 2007, // В съавторство.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DELL** |
| 1. Костадинова, Витана. “Reception Across Borders”. // In Boundaries, Boundary-Crossing, Cross Boundary Transfer [Proceedings of the 2007 BSBS and BASA Annual Conference South-Western University "Neofit Rilski", Blagoevgrad, Bulgaria, 9-12 November 2007]. Eds. Vladimir Trendafilov and Irena Vassileva, Blagoev
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DELL** |
| 1. Костадинова, Витана. “Myth and Ideology: British Romanticism in Comparative Literature textbooks”. English Studies On This Side: Post-2007 Reckonings. Eds. Suman Gupta and Milena Katsarska. // Plovdiv: Plovdiv University Press, 2009, pp. 283-296.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DELL** |
| 1. Манчоров, Атанас. «Bakhtin Revisited: The „Philosophy of Value” and Narratology as Languages of Diverse Critical Methodologies». // Intercultural Communication (Proceedings of the International Conference of the Bulgarian American Studies Association and the Bulgarian Society for British Studies, Plovdiv 2006). Sofia: Polis, 2009. Part II. 161-74, 2009. Print.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DELL** |
| 1. Роуланд, Яна. Architectonics of Responsiveness: The Discourse of Mortality in English Poetry of the Romantic Period (а theoretical Survey) – (Inter)Cultural Communication, Annual International Conference, organized by The Paissij Hilendarski University of Plovdiv Bulga // Published in: Intercultural Communication (Proceedings of the International Conference of the Bulgarian American Studies Association and the Bulgarian Society for British Studies) – pp. 279-299, ISBN 978 – 954 – 796 – 030 – 5, Sofia: Polis Publishers, 20
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DELL** |
| 1. Дженкинс, Дейвид. Страста на твореца за ред. Теоретични ракурси към литературата и културата. // Bulgarian translation of The Maker’s Rage for Order: Theories of Literature and Culture by Dr. Juliana Chakarova (ISBN 978-954-25-0142-8). 2007, Plovdiv: Europrint.
 |  | **CMONO** | **2007** | **DELL** |
| 1. Червенкова, Златка. Многоезичен речник: Български, English, Francais, Deutsch. // Термини, терминосъчетания, ключови думи и ключови изрази от всички 20 области на достиженията на правото на ЕС (Acquis) - коректор, по проект „Повишаване на знанията и информираността на служителите в държавната администрация за работа с европейското зако
 |  | **CMONO** | **2009** | **DELL** |
| 1. Костадинова, Витана. Byron in Bulgarian Context: Footprints on the Sands of Time. // Plovdiv: Pygmalion, 2009. [a Monograph in Bulgarian]
 |  | **CMONO** | **2009** | **DELL** |
| 1. Павлов, Сашко. Помагало по лексика - животни, (речник), Университетско издателство „Паисий Хилендарски”, 2008 г. //
 |  | **EDU** | **2008** | **DELL** |
| 1. Гешев, Георги. Комуникативната компетентност в теорията и практиката на езиковото обучение. // Във: Комуникативната компетентност в езиковото и в литературното обучение (електронен носител) ISBN 978-954-423-474-4. (Помагало за студенти), Пловдив, 2008, колектив.
 |  | **EDU** | **2008** | **DELL** |
| 1. Павлов, Сашко. Translation Practicum English and Bulgarian, Университетско издателство „Паисий Хилендарски”, 2008 г. , в съавторство //
 |  | **EDU** | **2008** | **DELL** |
| 1. Койнакова, Веселина. Приемен изпит по английски език в ПУ “ Паисий Хилендарски - основа за обективност и ефективност в оценяването”- в съавторство с Румяна Илиева, Април 2008- Национална Конференция на Българската Асоциация по Четене; „Тестиране и оценяване- смисъл и практики // Интернет публикация - http://bulra.org
 |  | **EDU** | **2008** | **DELL** |
| 1. Кацарска, Милена. Translation Practicum: English and Bulgarian. Plovdiv: Plovdiv University Press, 2008. 235 стр. ISBN 978-954-423-472-0 //
 |  | **EDU** | **2008** | **DELL** |
| 1. Койнакова, Веселина. “5 Admission Tests in English” book 2 – издателство Контекст; 2008 // В съавторство.
 |  | **EDU** | **2008** | **DELL** |
| 1. Койнакова, Веселина. Translation Practicum- English and Bulgarian- Университетско издателство- Паисий Хилендарски- 2008. // В съавторство.
 |  | **EDU** | **2008** | **DELL** |
| 1. Червенкова, Златка. Помагало по превод за студенти от първи и втори курс на специалност “Английска филология”: Translation Practicum, 2008, в колек //
 |  | **EDU** | **2008** | **DELL** |
| 1. Грънчаров, Михаил. English Syntax: Practice book. // Пловдив: Университетско издателство “Паисий Хилендарски”, 2009.
 |  | **EDU** | **2009** | **DELL** |
| 1. Павлов, Сашко. Помагало по лексика - растения, (речник), Университетско издателство „Паисий Хилендарски”, 2009 г. //
 |  | **EDU** | **2009** | **DELL** |
| 1. Кацарска, Милена. “Bulgarian National Identity in 21st Century textbooks in Bulgaria” in Katsarska, M. and Zh. Ivanov (eds.) Migration, Modern Nationalism and Nostalgia for the Homeland in the Age of Globalisation. // Plovdiv: Plovdiv University Press. 2007, pp 213-240.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DELL** |
| 1. Кацарска, Милена. „Синтия Озик. Портрет на една дама”. // Панорама. Списание за чуждестранна литература и изкуството на превода, брой 8, 2007, с. 241-251.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DELL** |
| 1. Дженкинс, Дейвид. “Структурализм, Макар и Кратък”. // In Човекът и езикът: Универсум (юбилеен сборник по случай 60-годишната на доц. д-р Иван Чобанов). Пловдив: университетско издателство “Паисий Хилендарски”.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DELL** |
| 1. Обретенов, Огнян. “Names in Transalphabetical Translation”. // In: Intercultural Communication [Proceedings of the International Conference of the Bulgarian Americal Studies Association and the Bulgarian Society for British Studies", Plovdiv 2009, pp. 151-157.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DELL** |
| 1. Костадинова, Витана. “The East as an Island and Inspiration”. // Byron and the Isles of Imagination. Eds. Alistair Heys and Vitana Kostadinova. Plovdiv: Context Press, 2009, pp. 176-202.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DELL** |
| 1. Кацарска, Милена. “On English Studies and Philology, and on Collaboration and Contributions”. // in Suman Gupta and Milena Katsarska (eds.) English Studies On This Side: Post-2007 Reckonings. Plovdiv: Plovdiv University Press, 2009, рр. 17 – 43.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DELL** |
| 1. Роуланд, Яна. Abraham & Kierkegaard. Fear, In Trembling, or Simply, In Crisis?! The Ontological Parameters of the Problem of Authorship in Søren Kierkegaard’s Fear and Trembling (1843). // International Conference of Young Scientists, 18-19 June 2009, Plovdiv. Scientific Research of the Union of Scientists in Bulgaria – Plovdiv, Series B. Natural Sciences and Humanities, Vol. XII, pp. 244-247, ISSN 1311-9192.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DELL** |
| 1. Червенкова, Златка. „Английски език в детската градина: too early or too late? За усвояването на езика и съпътстващите го проблеми”. // «Водим бъдещето за ръка- творчество и иновации». Ловеч, 2009, с. 129-131 (в съавт. с Кристина Танева.)
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DELL** |
| 1. Червенкова, Златка. «Names in Transalphabetical Translation ». // Във: Intercultural Communication. Sofia: Polis, 2009.Part 1, pp151-158 Print. (in co-authorship with Ognyan Obretenov).
 |  | **HAREFBGCO** | **2009** | **DELL** |
| 1. Кацарска, Милена. “National Identity in Textbooks and Marginalising Practices: A Case Study from Bulgaria.” Internationale Schulbuchforschung 29. Hannover: Georg-Eckert Institute for Textbook Research Publication. 2007. ISSN 0172-8237, рр. 238-250. // http://www.hahnsche-buchhandlung.de/gesamtverzeichnis.php?h=2&item\_ID=19
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DELL** |
| 1. Костадинова, Витана. “Shelley’s Heart of Hearts in Bulgaria”. The Reception of Shelley in Europe. Eds. Susanne Schmid and Michael Rossington, 2008, pp. 247-257. // The Year’s Work in English Studies, doi:10.1093/ywes/map008 XII • Literature 1780–1830: The Romantic Period, http://ywes.oxfordjournals.org/cgi/reprint/map008v1
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DELL** |
| 1. Кацарска, Милена. “The Bulgarian Connection in Harry Potter” in Gupta, Re-Reading Harry Potter. // 2nd edition, London: Plagrave Macmillan, 2009, рр. 183-198.
 |  | **HAREFOR** | **2009** | **DELL** |
| 1. Кацарска, Милена. Fay, R., Brown, S., Slaouti, D. and De Stefani, M. ‘Reshaping the Learning Experience: Collaboratively Embedding Intercultural e-Experience into Conventional F2F Programmes’ in ICODL 2007: 4th International Conference on Open and Distance Learning “Forms // В съавторство.
 |  | **HAREFORCO** | **2007** | **DELL** |
| 1. Кацарска, Милена. ‘Student perceptions regarding the interpersonal and transactional nature of computer-mediated intercultural communication.’ in: Gómez Chova, L., D. Martí Belenguer, and I. Candel Torres (eds.), INTED 2008 Proceedings. Valencia: IATED. 2008, рр. 456-460. // В съавторство.
 |  | **HAREFORCO** | **2008** | **DELL** |
| 1. Кацарска, Милена. Fay, R. and De Stefani, M. (2009). Computer-mediated intercultural communication: Changing trajectories of developing communicative competence. Paper presented at the International Association for Intercultural Education (IAIE) / the Hellenic Migration Po // В съавторство. Available from: http://www.silktech-global.com/cd.zip
 |  | **HAREFORCO** | **2009** | **DELL** |
| 1. Кацарска, Милена. Susan Brown, Richard Fay, Diane Slaouti and Magdalena de Stefani “Computer Mediated Intercultural Communication between Manchester and Plovdiv. Students’ Perspectives and Experience” в Eds. Madeleine Danova and Milena Katsarska. (Inter)Cultural Communicat // В съавторство.
 |  | **HAREFORCO** | **2009** | **DELL** |
| Катедра по немска и френска филология |  |  |  |  |
| 1. Неделчева-Белафанте, Златороса. «Quelques particularités de l’emploi des temps verbaux dans le Procès-verbal de J.M.G. Le Clézio ». // Научни трудове на Съюза на учените, Пловдив, том VIII, 2007, с. 192-196
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DGFLL** |
| 1. Неделчева-Белафанте, Златороса. “La transgression des frontières dans « La Quarantaine » de J.-M. G. Le Clézio. // Международна конференция „Идеята за граница в романските литератури”, Софийски университет „Св. Климент Охридски”, 2007, с. 442-451.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DGFLL** |
| 1. Николов, Руси. Dommergues, J.-Y., Ryst, E. (2007). SaRP : un outil de représentations graphiques multi-points et multi-séries des formants vocaliques. // Plovdiv University “Paissii Hilendarski” – Bulgaria, Scientific Works, Vol. 45, Book 1, 2007 – Philology, pp. 88 – 95.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DGFLL** |
| 1. Неделчева-Белафанте, Златороса. « Particularités du rapport récit/discours dans le roman Désert de J.M.G. Le Clézio ». // Научни трудове на ПУ „Паисий Хилендарски”, том 45, кн. 1, Филология, 2007, с. 290-305.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DGFLL** |
| 1. Мишкова, Олга. „Zur Fachgeschichte der Germanistik in Bulgarien“. // Сборник от доклади от I. Конгрес на Дружеството на германистите от Средна Европа (MGV) „Zwischeneuropa /Mitteleuropa“, стр. 781-785, изд. Телем, Дрезден, Германия., 2007.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DGFLL** |
| 1. Николов, Руси. Ditcheva, M., Nikolov, R. (2007). Една програма-помощник за превод, четене и писане. (traduction du bulgare : Évaluation d’un logiciel d’aide à la traduction, la compréhension et la rédaction). // Plovdiv University “Paissii Hilendarski” – Bulgaria, Scientific Works, Vol. 45, Book 1, 2007 – Philology, pp. 96 – 99.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DGFLL** |
| 1. Дичева, Малина. Една програма-помощник за превод, четене и писане. (traduction du bulgare : Évaluation d’un logiciel d’aide à la traduction, la compréhension et la rédaction). // Nikolov, R. (2007). Plovdiv University “Paissii Hilendarski” – Bulgaria, Scientific Works, Vol. 45, Book 1, 2007 – Philology, pp. 96 – 99.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DGFLL** |
| 1. Неделчева-Белафанте, Златороса. « Le journal comme type d’énonciation dans La Quarantaine de J.M.G. Le Clézio ». // Научни трудове на Съюза на учените, Пловдив, серия Б, том Х, 2008, с. 278-281.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGFLL** |
| 1. Минкова, Радослава. Размисли за чувството на принадлежност към народ и родина във време на преход /по повод две писателски срещи/. Доклад на Юбилейна конференция по случай 70 годишнината на проф. Надежда Дакова през декември 2007 г. В: Юбилеен сборник по случай 70 годишнинат //
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGFLL** |
| 1. Танева-Иванова, Иванка. Scherz und Ironie in der Kommunikation als Triebkräfte von Veränderungen im Wortschatz – eine exemplarische Untersuchung am Beispiel des Duden – GWDS. // В: Humor – grenzüberschreitende Spielarten eines kulturellen Phänomens. Tina Hoffmann, Marie-Christin Lercher, Annegret Middeke, Kathrin Tittel (Hg.). Universitätsverlag Göttingen. 2008. Стр. 171-181.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGFLL** |
| 1. Николов, Руси. Herry-Bénit, N. (2008). Spécificités méthodologiques de l’analyse des voyelles dans les voix de femmes. // Plovdiv University “Paissii Hilendarski” – Bulgaria, Scientific Works, Vol. 46, Book 1, 2008 – Philology, pp. 574 – 582. [BARTICLE joint au dossier]
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGFLL** |
| 1. Дичева, Малина. Modèles acoustiques des voyelles du français et de l’anglais – voix de femme. // Jean-Yves DOMMERGUES, PLOVDIV UNIVERSITY "PAISSII HILENDARSKI" - BULGARIA, SCIENTIFIC WORKS, VOL. 46, BOOK 1, 2008 – PHILOLOGY.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGFLL** |
| 1. Неделчева-Белафанте, Златороса. « Различните лица на повествователя в романа на Ж.М.Г. Льо Клезио „Карантината” ». // Научни трудове на Съюза на учените, Пловдив, том ІХ, серия Б, 2008, с. 49-54.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGFLL** |
| 1. Неделчева-Белафанте, Златороса. «Le narrateur autobiographique caché dans Onitsha de J.M.G. Le Clézio ». // Научни трудове на Съюза на учените, Пловдив, Серия Б, том ХІ, 2008, с. 20-23
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGFLL** |
| 1. Неделчева-Белафанте, Златороса. « Les points de vue dans Désert de J.M. G. Le Clézio. Essai de typologie». // Научни трудове на ПУ „Паисий Хилендарски”, том 46, кн. 1, сб. Б, 2008, с. 311-323.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGFLL** |
| 1. Дичева, Малина. Modelisation et acquisition des voyelles à l’aide du logiciel SaRP. // Jean-Yves Dommergues, Élise Ryst. Plovdiv University “Paissii Hilendarski” – Bulgaria, Scientific Works, Vol. 47, Book 1, 2009 – Philology (à paraître).
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DGFLL** |
| 1. Танева-Иванова, Иванка. Зверски вкусен шоколад и кафе с „уникален чаромат” –zur Übersetzung von Werbetexten // В: „Translation Bulgarisch-deutscher Kulturtransfer”. Nikolina Burneva, Ana Dimova, Ludmila Ivanova und Reneta Kileva-Stamenova (Hg.). Thelem Universitätsverlag und Buchhandel Eckhard Richter & Co. OHG. Dresden 2009. Стр. 275-285.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DGFLL** |
| 1. Неделчева-Белафанте, Златороса. Les idées perceptives et leur rôle dans l’organisation de la chronologie temporelle dans le roman Onitsha de J.-M.G. Le Clézio. // Международна конференция « Horizons le Cléziens », Гранада, Испания, Inter-Lignes, Tулуза, 2009, с. 289-300
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DGFLL** |
| 1. Минкова, Радослава. Erzähltechniken, Motivstruktur und Figurenkonstellationen in der Novelle „Im Krebsgang“ von Günter Grass. Доклад на симпозиум „Колективната памет в разкази на немски език” в чест на Гюнтер Грас на 21. 03. 2008 г. в София. В: сборник „Колективната памет в //
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DGFLL** |
| 1. Димитрова, Кана. Die Rivalinnen (Reihe Sprachtrainer). // Koala Press, 2007. (83 с.)
 |  | **CMONO** | **2007** | **DGFLL** |
| 1. Димитрова, Кана. R. Simeonova. Deutsche und Bulgarische Sprichwörter und Antisprich-Wörter. // Koala Press, 2009. (239 с.)
 |  | **CMONO** | **2009** | **DGFLL** |
| 1. Димитрова, Кана. Многоезичен речник (български, English, Français, Deutsch). Термини, терминосъчетания, ключови думи и ключови изрази от всички 20 области на ЕС (ACQUIS). // Издателство „Везни-4“, 2009. (584 с.)
 |  | **CMONO** | **2009** | **DGFLL** |
| 1. Николов, Руси. Koeva, S., Ivanov, J., Avramova, A., Nikolov, R. Technologies de l’information appliquées aux lettres et à la production de ressources linguistiques, // Édition Archimède, Sofia, 2009, (80 p.). Remarque. Ce dernier ouvrage est publié en bulgare.
 |  | **CMONOCO** | **2009** | **DGFLL** |
| 1. Тименова, Мая. « Anthologie de la poésie française » - помагало по френска литература (в съавторство с Гено Генов), Университетско издателство ”Паисий Хилендарски”, 2009 //
 |  | **EDU** | **2009** | **DGFLL** |
| 1. Тименова, Мая. « Le drame français (19e et 20e) s. » - помагало по френска литература (в съавторство с Гено Генов), Университетско издатество ”Паисий Хилендарски”, 2009 //
 |  | **EDU** | **2009** | **DGFLL** |
| 1. Кънчев, Иван. “За фонетичните закони и езиковата свобода на говорещия субект”. // In Language: this miracle! Papers in Honour of Prof. Dr. Zhivko Boyadzhiev, Sofia, 2007: 258-261.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DGFLL** |
| 1. Минкова, Радослава. Der Vater-Sohn-Konflikt in Schillers Drama „Die Räuber“ und in Kafkas Erzählung „Das Urteil“. Eine vergleichende Betrachtung. // В: Фридрих Шилер – за бъдните столетия. Издателство ПИК Велико Търново, 2007, 137-151.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DGFLL** |
| 1. Танева-Иванова, Иванка. Werbespots für Produkte aus den deutschsprachigen Ländern in Bulgarien. // В: „Научни трудове”, Том 45, кн.1. Университетско издателство „Паисий Хилендарски”. 2007 г. Стр. 141-149.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DGFLL** |
| 1. Минкова, Радослава. Im Konflikt zwischen den Religionen. Historische und Antropologische Aspekte im Drama „Almansor“ von Heinrich Heine. // In: Хайнрих Хайне – нега, ирония и жлъч. Сборник на Литературно сдружение „Гьоте в България”. Издателство ПИК. Велико Търново 2008, S. 119-131.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DGFLL** |
| 1. Минкова, Радослава. Im Spannungsfeld verschiedener Kulturen und Wertvorstellungen. Rollenverständnis und Grenzüberschreitungen in der Erzählung „Die Verwirrungen des Zöglings Törleß“ von Robert Musil. // In: Iris Hipfl Raliza Ivanova (Hrsg.): Österreichische Literatur zwischen den Kulturen. Internationale Konferenz Veliko Tarnovo Oktober 2006. Röhrig Universitätsverlag St. Ingbert 2008, S. 185 – 198.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DGFLL** |
| 1. Минкова, Радослава. Образът на любимата жена в поезията на Теодор Траянов. // Доклад в сборник по случай 60-годишнината на доц. Иван Чобанов. Университетско издателство „Паисий Хилендарски”, 2009, с. 157-163.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DGFLL** |
| 1. Неделчева-Белафанте, Златороса. “ Наратологията от Цв.Тодоров и Ж. Женет до А. Рабател и Р. Ривара” – в „Цветан Тодоров – теоретик и хуманист”. // Сборник в чест на Цв. Тодоров, Издателски център „Боян Пенев”, София, 2009, с. 87-105.
 |  | **HAREFBGCO** | **2009** | **DGFLL** |
| 1. Танева-Иванова, Иванка. Innovationen im deutschen Wortschatz in den 80er und 90er Jahren des 20. Jahrhunderts. // В: Sprach- und Literaturwissenschaftliche Brückenschläge. Maria Balasko&Petra Szatmari (Hg.). Linkom Europa. München 2007. Стр.45-57.
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DGFLL** |
| 1. Минкова, Радослава. Thomas Brussig „Am kürzeren Ende der Sonnenallee“ – eine humorvolle Auseinandersetzung mit der DDR-Vergangenheit. // Vortrag auf der DAAD-Konferenz „Humor. Grenzüberschreitende Spielarten eines kulturellen Phänomens“. In: Hoffmann, Tina; Lercher, Marie – Christin, Middeke, Annegret; Tittel, Kathrin: „Humor. Grenzüberschreitende Spielarten eines kulturellen Phänomens“. U
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DGFLL** |
| 1. Николов, Руси. Dommergues, J.-Y. (2008). Les modules d’un système d’aide à la traduction en rapport avec la théorie interprétative. // in Traductions(s) : Confrontation, négociation, création, TLE (Théorie, Littérature, Epistémologie), n°25, Presses Universitaires de Vincennes, pp. 105 – 123.
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DGFLL** |
| Катедра по общо езикознание и история на българския език |  |  |  |  |
| 1. Тончева, Христина. Старобългарският Чин на Свето Богоявление в атонската ръкописна традиция от ХV-ХVІІ век. // В: КИРИЛО-МЕТОДИЕВСКИ СТУДИИ, кн. 17 – Проблеми на Кирило-Методиевото дело и на българската култура през ІХ-Х век. С., БАН, Кирило-Методиевски научен център. 2007 (773-782).- www.chartae.uni.lodz.pl
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2007** | **DGLHBL** |
| 1. Янев, Борян. Einige Beobachtungen zu den Wörtern deutscher Herkunft in der bulgarischen Idiomatik. // Балканско езикознание, кн.3, 2009, стр. 169-182.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Кемалова, Ани. A greek loan in bulgarian language. // Балканско езикознание, 2009, ХLVIII, 1-2, 139-143
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Янев, Борян. Лингвокултурологични наблюдения върху фамилните имена на българите и немците. // В: Балканско езикознание, кн.3, 2009, стр. 169-182.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. Глаголическо наследство в ръкописни требници от ХVІІ век. // В: сп. Palaeobulgarica (Старобългаристика), кн. 2, 2009 (с.51-62). – http://kmnc.bas.bg/publications/index.htm
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. Календарът в Аврамовия сборник. // В: сп. Старобългарска литература, 2009, кн. 39-40 (220-234).- www.litizda.com/index.php?page
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Янев, Борян. Структурни и семантични особености на сложносъставните немски мъжки лични имена. // В: „Научни трудове” на Пловдивския университет, Международна славистична конференция, том 44, кн.1, сб. А, 2006, Паисиеви четения на Филологическия факултет при ПУ, печат-2007, стр. 527-554.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DGLHBL** |
| 1. Янев, Борян. За морфемната структура на сложносъставните мъжки лични имена у българите. // В: „Научни трудове” на Пловдивския университет, Международна славистична конференция, том 44, кн.1, сб. А, 2006, Паисиеви четения на Филологическия факултет при ПУ, печат-2007, стр. 527-554.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. За лексикалната дублетност в Богоявленските текстове на Великия требник от 1782 г. // Във: Филологически и методически изследвания. Badania filologiczne i metodiczne. Доклади от международната научна конференция, посветена на 100-годишнината от рождението на доц. Стайко Кабасанов (Смолян-Люблин, 2007, с. 168-177).
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. Новозаветните четива в Чина на Свето Богоявление. // В: Научни трудове на ПУ. Т.45, кн. 1, 2007 г. Филология (164-170).
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. Старозаветните четива в Чина на Свето Богоявление (по ръкописни требници от ХІІІ-ХVІІІ век). // В: Богослужебните книги – познати и непознати. Материали от научната конференция Методологически проблеми по описанието на богослужебните книги. Фондация Покров Богородичен. София, 2008 (291-304).
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Янков, Лъчезар. Н. ЯНКОВА. Защо бъдещето принадлежи на жените. – // Във: Научни трудове на СУБ – Пловдив, том 8, 2007, 171-174.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Янков, Лъчезар. Семантика и структура на сложния регресивен силогизъм. – // Във: Името в паметта на езика. Сборник в памет на професор Борис Симеонов. С., 2008, стр. 199-205.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Янков, Лъчезар. Н. ЯНКОВА, М. КРЪСТЕВА. Езикът е готов за диалог. // Във: Научни трудове на СУБ – Пловдив, том 11, 2008, стр. 24-27.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Янев, Борян. За нарицателната употреба на личните имена (или Как Бай Ганьо заживя в бъчвата на Диоген). – // В: “Словото: образи и отражения”, Пловдив, 2008, стр. 221-241.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Янев, Борян. За анализа на някои по-особени суфиксални кратки лични имена у българите. // В: Паисиеви четения, Научни трудове на ПУ, том 46, кн.1, сб. А, Интеркултурният диалог – традиции и перспективи, Пловдив -2008, печат – 2009, стр. 411-431.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Янев, Борян. За суфиксалното съкращаване в българската личноименна система (с оглед на вокалните и йотуваните хипокористични форманти). // В: Паисиеви четения, Научни трудове на ПУ, том 46, кн.1, сб. А, Интеркултурният диалог – традиции и перспективи, Пловдив -2008, печат – 2009, стр. 411-431.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. Богоявленско последование в два ръкописни требника от ХV и ХVІ век. // В: Научни трудове на Съюза на учените – Пловдив. Серия Б. Естествени и хуманитарни науки. Том Х. Пловдив, 2008 (269-273).
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Джельова, Антоанета. Импликацията генитив партитив и генитив при негация в старобългарския език и други славянски езици”. // В: „Славистични изследвания 8. Сборник в чест на: 90-годишнината от рождението на акад. Емил Георгиев, 80-годишнината от рождението на проф. Светомир Иванчев, 80-годишнината от рождението на проф. Боян Ничев”. Университетско издателство „Св. Климент Охрид
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. Към състава на Аврамовия сборник ръкописен паметник от 1674 г. от сбирката на Пловдивската библиотека. // В: Интеркултурният диалог –традиции и перспективи. Международна славистична конференция. Научни трудове на ПУ „П. Хилендарски”. Т. 46, кн. 1, сб. А - Езикознание. Пловдив, 2008 (117-123).
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Чобанов, Иван. Антропонимичната хипокористичнна деривация от съкратените едноосновни сръбски женски лични имена. // В: Научни трудове на ПУ, 2008, т. 46, кн. 1, стр. 398-411.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Брусева, Галина. Интеркултурност – диалогът като елемент от опознаването на „другия”. – // Научни трудове на ПУ „Паисий Хилендарски”, 2009, Пловдив.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Чобанов, Иван. За кратките форми от сръбските сложни женски лични имена, представляващи затворена сричка. Крагуевац, 2009, стр. 81-89. // Међународни научни скуп “Српски језик, књижевност, уметност”, (Крагујевац, 31. X–01.ХІ. 2008), Крагуевац, 2009, стр. 81-89.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Вълчанова, Събина. За Добромировия надпис от манастира „Св. Йоан Предтеча”. // Сборник от научна конференция „Проблеми и предизвикателства на археологическите и културно-историческите проучвания”. Том І, Пловдив 2009, 337-340.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Янев, Борян. Система на личните имена в българския и немския език (монография). // Пловдив, 2009 г., Университетско издателство “Паисий Хилендарски”, 395 стр.
 |  | **CMONO** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. Пространно житие на Св. Климент Охридски. Пловдивски (хаджи Василиев препис от 1875 г.). // Пловдивско университетско издателство „Паисий Хилендарски”. Пловдив. 2007 г., 147 с. (В съавторство с Пеньо Пенев).
 |  | **CMONOCO** | **2007** | **DGLHBL** |
| 1. Симонова-Гроздева, Величка. Галина Брусева: „Текстове за самостоятелна работа по новогръцки език (помагало за кандидат-студенти)”, УИ „Паисий Хилендарски”, Пловдив,2009. //
 |  | **EDU** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Брусева, Галина. Текстове за самостоятелна работа по новогръцки език (помагало за кандидат-студенти). Университетско издателство ПУ „Паисий Хилендарски”, 2009, Пловдив. //
 |  | **EDU** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Янков, Лъчезар. Неюбилейна признателност. 10 години от смъртта на професор Борис Симеонов. // Славянски диалози, кн. 7, 2007.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DGLHBL** |
| 1. Козарова, Станка. Индекс на имената на светците от месец септември. // В: Петков, Г., М.Спасова, Търновската редакция на Стишния пролог, Пловдив, 2008, стр.403-435.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. Особености на Богоявленския чин в един църковнославянски требник от ХVІІІ век. // В: Проблемы славяноведения. Вып. 10, 2008, Брянск (с. 274-281).
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Янев, Борян. За конверсията на домашни лични имена у българите. // В: Славистика ІІІ. Сборник в чест на ХІV Международен славистичен конгрес Охрид 2008, Пловдив, 2008, стр. 139-167.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Чобанов, Иван. За кратките форми от сръбските сложни мъжки лични имена, представляващи затворена сричка. // В: Сб. Славистика, ІІІ, 2008, стр. 126-138.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. About the Composition of Abraham’s Book – a Manuscript Record dating from 1674, Part of the Collection of the National Library in Plovdiv. // In: Интеркултурният диалог – традиции и перспективи (Международна славистична конференция, Пловдив, 27-28. 11. 2008). Сборник с резюмета (с. 47).
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Пенев, Пеньо. Навлизането на италианските думи в българските диалекти. // В: Името в паметта на езика. Сборник в памет на професор Борис Симеонов. София, 2008, с. 206-209.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. Славянските преписи на Чина Параклис на Пресвета Богородица от ХV-ХVІІІ век. // В: Славистика ІІІ. В чест на ХІV Международен славистичен конгрес, Охрид, 2008. Пловдив, 2008 (52-61).
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Пенев, Пеньо. Народната мъдрост в История на българския език от проф. Стефан Младенов. // В: Славистика, ІІІ. В чест на ХІV Международен славистичен конгрес Охрид 2008. Университетско издателство „Паисий Хилендарски”, Пловдив, 2008, с. 31-38.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. Богоявленско последование в два ръкописни требника от ХV и ХVІ век. // В: Научни трудове на Съюза на учените – Пловдив. Серия Б. Естествени и хуманитарни науки. Том Х. Пловдив, 2008, с.269-273.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DGLHBL** |
| 1. Янев, Борян. Кръгла маса по ономастика на тема “Име и общество”. // В: Пловдивски университет, бр.9-10 (394-395), 18.12.2009 г.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Янев, Борян. Касандра си отива, чакаме Инджи и Мехмед. // Във: в. “24 часа”, 4.12.2009 г.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Чобанов, Иван. За хипокористичните форми, деривати от съкратените едноосновни сръбски мъжки лични имена. // В: Юбилеен сборник в чест на проф. дфн Людмил Спасов. 2009, стр. 13-35.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. Старобългарският Чинъ на Св­то Богоявление в славянските евхологии. // В: Сборник Сегед, Унгария (2009) - www.russian.slavica.org/down/Szeged2009.doc
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Янев, Борян. Трубецкой – познат и непознат. // В: Славянски диалози, кн. 9, 2009, стр. 9-12.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Козарова, Станка. Индекс на имената на светците от месец октомври. // В: Петков, Г., М.Спасова, Търновската редакция на Стишния пролог, т. 2, Пловдив, 2009, стр.459-483.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Брусева, Галина. Корекцията и анализът на грешки като елемент от обучението по новогръцки език във ВУЗ. – // Юбилеен сборник по случай 60-годишнината на доц. д-р Иван Чобанов, с. 194, 2009, Пловдив.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Кемалова, Ани. Алтернативни средства в обучението по диахронно езикознание. // В: Юбилеен сборник по случай 60-годишнината на доц. д-р Иван Чобанов. Пловдив, 2009.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Козарова, Станка. Индекс на имената на светците от месец ноември. // В: Петков, Г., М.Спасова, Търновската редакция на Стишния пролог, т. 2, Пловдив, 2009, стр.449-474.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. Новооткрит руски препис на Схимния чин от ХІV век. // В: кн. Човекът и езикът универсум. Юбилеен сборник по случай 60-годишнината на доц. д-р Иван Чобанов. Университетско издателство „Паисий Хилендарски”. Пловдив, 2009 (119-135).
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Янев, Борян. За праславянската форма dъždžь - Николай Сергеевич Трубецкой. // В: Славянски диалози, кн. 9, 2009, стр. 12-14.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. За Добромировия надпис от манастира „Св. Йоан Продром”. // В: кн. Проблеми и предизикателства на археологическите и културно-историческите проучвания. Т. 1. Археология и култура (в съавторство със С. Вълчанова). Пловдив, 2009 (337-340).
 |  | **HAREFBGCO** | **2009** | **DGLHBL** |
| 1. Тончева, Христина. За един препис на Богоявленския чин в Аврамовия сборник от 1674 г. // В: Archeografski prilozi, Narodna biblioteka Srbije. 29-30/2007-2008, Beograd (p. 373-381). – www.nb.rs/view\_file.php?file\_id
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DGLHBL** |
| Катедра по история на литературата и сравнително литературознание |  |  |  |  |
| 1. Протохристова, Клео. Медея в България – текстове, спектакли, политика и реклама. // Литературна мисъл, 2007, No2, 130-146.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Как с часовници се правят светове. // Литературна мисъл, 2008, кн. 1, 43-54.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Романите на Димитър Димов – стратегии на прочита”. // Литературна мисъл, 2009, кн. 2, с. 100-119.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Мила. Патрицентричната политическа фамилия в "История славянобългарска" на отец Паисий.. // Сп. Български език и литература, 2009, № 1, с. 12-28. ISSN 0323-9519. (Също в: <http://liternet.bg/publish7/mkrysteva/patricentrichnata.htm> (28.05.2009).
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Българската книга в аспектите на преводимостта и интеркултурната конвертируемост. // В: Das Bulgarische Buch ausserhalb Bulgariens. Wiener Slavistisches Jahrbuch, Band 55, Wien: Univesitat Wien, Institut fur Slawistik, 2009, s. 109-118.
 | **ERIH** | **AREFOR** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Александрова, Соня. За угасналите семейни огнища и алкохолните пожари. // В: Интериорът във фолклора литературата, изкуството/културата, Университетско издателство „Епископ Константин Преславски”, Шумен, 2007г., 28-38.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. Подир сенките на символизма. // В: Годишник на ЮЗУ “Неофит Рилски”, Том 5, Благоевград, 2007, 90-97.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. “Застанище или хан”. Интериорът на едно възрожденско пъту­ва­не. // В: Интериорът във фолклора, литературата, изкуството/културата, Шумен, 2007, 132-145.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Николова-Багалева, Дияна. Историята на един мотив: Сафо – Фаон и Левкадската скала. // Доклад от интердисциплинарен колоквиум на Академичен Кръг по Сравнително Литературознание (АКСЛИТ/CALIC) на тема: Мигриращи култури и социални практики, София, 15-16 ХІ. 2007. Югозападен университет “Неофит Рилски”, Годишник на филологическия факултет, То
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Александрова, Соня. Литературната година . // В: Национални студентски филологически четения. В. Търново 2005-2006, Университетско издателство, В. Търново, 2007, 266-275.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Гергина. Татяна Ичевска „Романите на Димитър Димов” („Фабер”, 2005). – // В: Научни трудове, том 45, кн.1, УИ „Паисий Хилендарски”, 2007 г., с. 348-353.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. Романите на Димитър Димов - стратегии на усвояване на романовите традиции. - // В: Slovensko-slovanské jazykové, literárne a kultúrne vzťahy. Zborník príspevok z medzinárodnej vedeckej konferencie 4. - 7. Októbra 2006. Pri priležitosti 10.vyroèia bieloruského a bulharského lektoratu na Prešovskej univerzite. Prešov, 2007, s. 432-449.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Гергина. Литературният кабинет в българската лирика от края на 60-те и началото на 70-те години на ХХ век в контекста на самонаблюдателността. // В: “Интериорът във фолклора, литературата, изкуството/културата”, Университетско издателство “Епископ Константин Преславски”, Шумен, 2007, с.160-168.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Гергина. Паролата Алипиев. // В: “Поетите. Времената. Традициите. Петър Алипиев (Изследвания. Материали. Спомени)”, Сборник с доклади от национална конференция “Петър Алипиев и неговото поколение в литературата”В. Търново, Университетско издателство “Св. св. Кирил и Методий”, 2007, с
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Николова-Багалева, Дияна. Интериорът и перспективата в изкуството на Ренесанса (отношението интериор/пейзаж в ренесансовото изкуство). // Доклад от научна конференция на тема: “Интериорът в литературата, живописта, битовата култура”, 14-15. Х. 2005, Шуменски университет “Епископ Константин Преславски”, факултет по хуманитарни науки, катедра по сравнително литературознание. Интериорът във ф
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Влашки, Младен. Von Aichinger bis Zeemann – Mosaiksteine einer österreichischen Literaturgeschichte im nicht deutschsprachigen Ausland.Tagung der ehemalige Werfel-StipendiatInnen Wien 13-14 April 2007, Hermann Bahr und Bulgarien (Die Wege der Jung-Wiener nach Südosten). // Научни трудове на Пловдивския университет , том 44 , кн.1, сб. Б, 2006, с. 155 – 179.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Русков, Иван. Глас, поглед и привидение в „Ахасфер” на Лилиев. // В: ЮЗУ „Неофит Рилски”. Годишник на Филологическия факултет. Т. 5, 2007, с. 60-72.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Иванов, Живко. Носталгия и завръщане у дома – български литературни проекции в 19-ти и 20-ти век. // A bulgarisztika ma. Eredmenyek es tavlatok. Opera Slavica Budapestinensia. ELTE, Budapest, 2007, p.171-185.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Александрова, Соня. 1953/54-та годниа в западноевропейската литература. Културноисторически и литературносъпоставителни аспекти. // В: сборник с доклади от Научна конференция 2007 за студенти, докторанти и млади научни работници на ТУ- София, филиал Пловдив, Пловдив, изд. Имеон, 2007 г., 78-84.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. 1928-ма. Вписването на Йовков. // В: Годишник на ЮЗУ “Неофит Рилски”, Том 6, Благоевград, 2008, 11-21.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Русков, Иван. Figuren des Slawentums. “Märshen” über Wünsche und Schickal. // В: ХІV меѓународен славистички конгрес. Зборник на резюмеа. ІІ том: Книжевност, култура, фолклор, исторjа на славистика. Скопjе, 2008, с. 46.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Влашки, Младен. Фигурата на Моцарт в романа „Степният вълк” на Херман Хесе. // В: Моцарт – литературни сюжети, тематизации и контексти. Сборник. Филологически факултет на Пловдивски университет „П. Хилендарски” и изд. Летера Пловдив, 2008 , с. 114 – 125.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Николова-Багалева, Дияна. “Отвличане от Сарая” – по следите на един сюжет. // Доклад от конференцията “Моцарт – литературни сюжети, тематизации, контексти”, посветена на 250-годишнината от рождението на В. А. Моцарт, Паисиеви четения, Пловдивски университет, Филологически факултет, 12. 10. 2006. Публ. като Археологията на един Моц
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. Мит и ерос в българската литература. // В: Scientific Researches of the Union of Scientists Plovdiv. Series B. Natural Sciences and the Humanities, Vol. IX. Plovdiv, 2008, s. 39-45.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Иванов, Живко. Моцарт срещу Тарковски (сюжети на носталгията. // Сборник по случай 250 годишнината от рождението на В.А.Моцарт, Ред. проф. дфн Клео Протохристова, Пловдив, 2008, с. 65-78.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Иванов, Живко. Носталгията: болест и минало: Бележки върху историята и теориите за носталгията [философски и литературни]. // Славистика, 3, 2008, с. 167-183. ISSN: 1313-8979 101+82.09
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. «Векът на Моцарт», или за принудата на контекстуализациите и частната полза от тях. // В: Моцарт – литературни сюжети, тематизации, контексти. Пловдив: Пловдивски университет/Летера, 2008, с.57-64.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Русков, Иван. Фигури на славянството. „Приказки” за желания и участ. // В: Славянска филология. Т. 24: „Доклади и статии за ХІV международен конгрес на славистите”. С., БАН, АИ „Проф. Марин Дринов”, 2008, с. 204-217.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. Третата редакция. Йовковата повест Жетварят и нейният словашки превод. // В: Научни трудове на ПУ. Сборник от международната славистична конференция „Интеркултурният диалог – традиции и перспективи. Пловдив, 27-28 ноември 2008 г. Т. 46, кн. 1, сб. Б, Пловдив, 2008, с. 251-265.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. От Казалар до Търново - Голготите на българските царици. - // В: Емилиян Станев и безкрайните ловни полета на литературата. Юбилеен сборник по повод 100 години от рождението на писателя. В. Търново, Унив. изд. "Св. св. Кирил и Методи", 2008, с. 279-289.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Мила. Когато западна Европа слуша Mozart.... // Сб. Литературни сюжети, тематизации и контексти. С подкрепата на Австрийското посолство в София. Пловдив, Университетско издателство "Паисий Хилендарски", 2008, с. 237-252. ISBN 978-954-516-843-7.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. Икономически възгледи за модерни граждани. Богоровият проект Журнал за наука, занаят и търговия. // Славистика ІІІ, Сборник в чест на ХІV Международен славистичен конгрес Охрид 2008, Пловдив, 2008, 264-277.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Русков, Иван. Каруцата на френския сюжет. Приказки за възрастни. // В: ЮЗУ „Неофит Рилски”. Годишник на Филологическия факултет. Т. 6, 2008, с. 110-121.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Рицарят Глук, Амадеус и Хофман. // В: Моцарт – литературни сюжети, тематизации, контексти. Пловдивски университет „Паисий Хилендарски” – Филологически факултет, Австрийско посолство – София, Дигитална печатница „Летера”, Пловдив, 2008, с. 107 – 113.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Иванов, Живко. Literary and Critics Resourses. // High technology in Humanities. Sofia, 2009, p.38-56.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Иванов, Живко. Britons in the Bulgarian Countryside. Social and cultural aspects of adaptation and intercommunication. // Accession and Migration: Changing Policy, Society, and Culture in an Enlarged Europe. John Eade and Yordanka Valkanova (eds.), Aldershot, England; Burlington, VT: Ashgate, p.93-106. ISBN 978-0-7546-7503-7
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Благодетели без ученик. // Годишник на Филологическия фаултет на ЮЗУ „Неофит Рилски”, т. 7, 2009 – с. 183 – 193.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. Европейски проекти и български литературен канон (Възрожденски концепти и кризи) // В: Годишник на ЮЗУ “Неофит Рилски”, Том 7, Благоевград, 2009, 161-174 .
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. 1968 – литературната година като хронологичен парадокс. // В: 1968. София: НБУ, Сиела, 2009, с.135-148.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Странджева, Аделина. „Едните цъвтят и благоденствуват, другите ся валят в простота и невола”, или за западния модел на успеха в книгите на Андрей Цанов. // В: Сред текстовете и емоциите на Българското възраждане. Сборник в чест на Румяна Дамянова. С. 2009, 503-511.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Гергина. „Епопея на незабравимите” – усвояване и конструиране на историческата памет”. // В: Сб. „Иван Динков в българската литература и култура” (библиотека Личности, книга втора), изд. „Кралица Маб”, Департамент „Нова българистика” на Нов български университет, С., 2009, с. 90-100.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Гергина. „1968:Една визуална емблема”. // В: Сб. „1968” (поредица „Годините на литературата. Книга трета), изд. Департамент „Нова българистика” на Нов български университет, изд. „Сиела”, С., 2009, с.377-390.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. Междукултурният диалог и проблематичната идентичност (Кореспонденции от Ориента в края на ХІХ век). // В: Научни трудове на ПУ “Паисий Хилендарски” от Международна славистична конференция, Пловдив, 2009, Т.46, №1, сб. Б, 132-139.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. Изобретяване на модерни светове през ХІХ век. Иван Богоров. // В. Търново, Фабер, 2009, 168 стр.
 |  | **CMONO** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Русков, Иван. Дявол на кантар. Приписки към Записките. // Велико Търново, Фабер, 2009 г., 147 с.
 |  | **CMONO** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Влашки, Младен. Изография. Сборник. // (Авторски). Перо, София 2009, 206 стр
 |  | **CMONO** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. Йовкови вписвания. Контексти, гадания и пътувания във „Вечери в Антимовския хан”. // В. Търново, Фабер, 2009, 88 стр.
 |  | **CMONO** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Тематична археология на немския романтизъм. // Изд. „Пигмалион”, Пловдив, 2009.
 |  | **CMONO** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Влашки, Младен. Аз чета между редовете. Помагало ( Работна тетрадка по литература за 6.клас ) // В съавторство с Валери Стефанов, Александър Панов. Диоген, София, 2007.
 |  | **EDU** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Помагало по литература ЗИП за V клас. ИК “Анубис”, 2007 (автор и ръководител на колектив). //
 |  | **EDU** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Учебник по литература за VІ клас. ИК “Анубис” 2007 (автор и ръководител на колектив). //
 |  | **EDU** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Протохристова К., С. Черпокова, Н. Даскалов, Литература за шести клас. Учебник, ИК „Анубис”, С., 2007. //
 |  | **EDU** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Влашки, Младен. Книга за учителя по литература за 6. Клас // В съавторство с Валери Стефанов, Александър Панов. Диоген, София, 2007.
 |  | **EDU** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Помагало по литература ЗИП за VІ клас. ИК “Анубис” 2007 (автор и ръководител на колектив). //
 |  | **EDU** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Николова-Багалева, Дияна. Литература за 6. клас. Учебно помагало за ЗИП. // В съавторство с К. Протохристова, Н. Даскалов, С. Черпокова. ИК “Анубис”, 2007.
 |  | **EDU** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Протохристова К., Н. Даскалов, Д. Николова, С. Черпокова, Литература за шести клас. Помагало за ЗИП, ИК „Анубис”, С., 2007. //
 |  | **EDU** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Протохристова, К., С. Черпокова, А. Странджева, Н. Даскалов, Д. Янев, Литература за седми клас. Учебник. ИК „Анубис”, С., 2008. //
 |  | **EDU** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Помагало по литература ЗИП за VІІ клас. ИК “Анубис” 2008 (автор и ръководител на колектив). //
 |  | **EDU** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Учебник по литература за VІІ клас. ИК “Анубис” 2008 (автор и ръководител на колектив). //
 |  | **EDU** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Протохристова, К., С. Черпокова, А. Странджева, Д. Николова, Н. Даскалов, Литература. Помагало за ЗИП 7. клас, ИК „Анубис”, С., 2008. //
 |  | **EDU** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Николова-Багалева, Дияна. Литература. Помагало за ЗИП 7. клас. // В съавторство с К. Протохристова, С. Черпокова, Д. Николова, А. Странджева, Н. Даскалов. ИК “Анубис”, 2008.
 |  | **EDU** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Николова-Багалева, Дияна. Да разберем по-добре. Мит Фолклор Литература. Учебно помагало по литература за 5. клас. // В съавторство с К. Протохристова, С. Черпокова, Н. Даскалов, М. Славова. “Анубис”, 2008;
 |  | **EDU** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Странджева, Аделина. Литература VІІІ клас. // (в съавторство с К. Протохристова, С. Черпокова, Д. Николова, Н.Даскалов). С., Анубис, 2008.
 |  | **EDU** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Странджева, Аделина. Литература за VІІ клас. Помагало за ЗИП // (в съавторство с К. Протохристова, С. Черпокова, Д. Николова, Н.Даскалов). С., Анубис, 2008.
 |  | **EDU** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Странджева, Аделина. Литература за VІІ клас. // (в съавторство с К. Протохристова, С. Черпокова, Н.Даскалов, Д.Янев). С., Анубис, 2008.
 |  | **EDU** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Протохристова, К., С. Черпокова, Д. Николова, Н. Даскалов, М. Славова, Да разберем по-добре. Мит. Фолклор. Литература. Учебно помагало по литература за пети клас, ИК „Анубис”, С., 2008. //
 |  | **EDU** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. Христоматия по литература 12. клас. С., ИК „Анубис”, 2009 (в съавторство с проф. Кл. Протохристова). //
 |  | **EDU** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Протохристова, К., Е. Иванова и др. Знаещи и можещи по литература, 12 клас. ИК „Анубис”, С., 2009. //
 |  | **EDU** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Протохристова, К., Е. Иванова и др. Знаещи и можещи по литература, 11 клас. ИК „Анубис”, С., 2009. //
 |  | **EDU** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Протохристова К., Т. Ичевска. Христоматия по литература за 12 клас, ИК „Анубис”, С., 2009. //
 |  | **EDU** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Протохристова, К., С. Черпокова, А. Странджева, Д. Николова, Е. Иванова, Литература за осми клас. Учебник, ИК „Анубис”, С., 2009. //
 |  | **EDU** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Протохристова, К., С. Черпокова, Христоматия по литература за 11. клас, ИК „Анубис”, С., 2009. //
 |  | **EDU** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Протохристова, К., С. Черпокова, А. Странджева, Д. Николова, Е. Иванова, Литература за осми клас. Учебник, ИК „Анубис”, С., 2009. //
 |  | **EDU** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Николова-Багалева, Дияна. Литература за 8. клас. Учебно помагало. // В съавторство с К. Протохристова, С. Черпокова, Д. Николова, А. Странджева, Е. Иванова. ИК “Анубис, 2009.
 |  | **EDU** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Протохристова К., С. Черпокова. Христоматия по литература за 11 клас, ИК „Анубис”, С., 2009. //
 |  | **EDU** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Протохристова, К, Е. Иванова, Т. Ботушарова . Знаещи и можещи по литература, 8 клас. ИК „Анубис”, С., 2009. //
 |  | **EDU** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. По пътя на войната (Пътните бележки на един френски военен кореспондент в Ориента). // Езиков свят. Благоевград, 2007, Т. 3, 79-85.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. Авторитети и грешници в прозата на Емилиян Станев. // В: Писател български. 100 години от рождението на Емилиян Станев. Библиотека "Нови изследвания". С., "ЛИК", 2007, с. 146-154.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Русков, Иван. Записът на отсъстващото. Опит върху поетиката на Радичков. // В (ред. Василев, С.) сб.: Литература на отминалото столетие. 1. Велико Търново, Национален институт "Нова българска литература", "Слово", 2007, с. 249-264.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Русков, Иван. Часовникът с кукувица и махалото на смисъла в Записките на З. Стоянов. // В отг. ред. Чавдарова, Д. сб: Интериорът във фолклора, литературата, изкуството/културата. УИ „Епископ Константин Преславски”, Шумен, 2007, с. 150-159.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Гергина. Канон и Проглас или между “априлското поколение” и “тихата лирика”. // В: Сп. “Страница”, бр.3, 2007, Пловдив, с. 80-90.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. Свищовски истории на времето. // Език и литература, 2007, № 3-4, 198-202.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. В мен някъде протича слово. // Езиков свят, Благоевград, Том 4, 2007, 137-139.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Гергина. Литературният кабинет (Някои наблюдения върху фигурата на литературния кабинет в българската поезия от 60-те и 70-те години на ХХ век). // В: http://liternet.bg/publish20/g\_krysteva/literaturniiat.htm. Публикация от 08.10.2007, №10 (95)
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. Между затвора и градината (Наблюдения върху филма “Крадецът на праскови”). - // В: Научни трудове на ПУ. Т. 45, кн. 1, 2007, с. 306-315.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. 35 години присъствие в науката. На доц. д-р Юлия Николова. // Пловдивски университет, декември, 2008, 6-7.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. Грешка и грях в творчеството на Й. Йовков. // В: Езиков свят. Orbis Linguarum. Югозападен университет "Н. Рилски", Благоевград. Филологически факултет. Т. 6. Благоевград, Унив. изд., 2008, с. 99-107.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Влашки, Младен. Zwischen Emanzipation & Selbststigmatisierung. Die Literatur der bulgarischen Moderne im europäischen Kontext. Internationale Tagung - FU Berlin, 6.- 8. November 2008 ,Der Weg von T. Trajanov zu seinem Pantheon – ein exemplarischer Fall der bulgarischen M // Изография. Перо София, 2009, с. 56 – 67. (превод)
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Гергина. “Тиха лирика” или “тихая лирика” (за раждането на една критическа метафора в българската литературна история). // В: “Славистика III” (Сборник в чест на XIV Международен славистичен конгрес Охрид 2008), Университетско издателство “Паисий Хилендарски”, Пд., 2008, с. 393-409.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Николова-Багалева, Дияна. Сюмпосионът в старогръцката лирика. // Паисиеви четения. Интеркултурният диалог – традиции и перспективи. Научни трудове на Пловдивския университет “Паисий Хилендарски”, Т. 46 , кн. 1, сб. Б, 2008, с. 9–32 (публ. Пловдив, 2009).
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Влашки, Младен. Българската проза през 2008. // В: Страница, 2009 кн. 2, с. 93 – 107.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. Homo archivarius. Многоликата Катя Зографова. // Везни, 2008, № 9, 133-138.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Гергина. Лирическият глас на 60-те години на ХХ век – от “вика” към “ларингса на мълчанието”. // В: Сп.”Проглас”, кн.2, 2008 г., Увиверситетско издателство “Св.св. Кирил и Методий”, В. Търново, с. 72-89.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Мила. Метафората на паметта в "История славянобългарска" на отец Паисий.. // Сп. Проглас. Филологическо списание. Велико Търново, 2008, № 1, с. 26-45. ISSN 0861 7902.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Мила. Макросюжетът за нещастната политическа патрицентрична фамилия и метафората за мъжката памет в "История славянобългарска" на отец Паисий.. // Електронен проект "Четвърт хилядолетие "История славянобългарска", 2008. <http://www.paisii.swu.bg/doc/biblioteka/Bansko\_M.Krasteva.pdf> (10.06.2009).
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Ибсен – между „принципа на археологията” и анатомизацията на литературата. // Ибсен във времето. Ibsen in the Time. Софийски университет „Св. Климент Охридски”, С., 2008 – с. 189 – 199.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Защо алхимия и литература? // Страница, бр. 3, 2008, с. 45 – 48. (В съавторство с Клео Протохристова)
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Влашки, Младен. Hauptwerke der österreichischen Literatur aus der Sicht der internationalen Literaturwissenschaft. Tagung der ehemalige Werfel-StipendiatInnen Wien 28-39 Maerz 2008, Hugo von Hofmannsthals Elektra, gelesen in Bulgarie. // Изография. Перо, София, 2009, с. 68 – 77. (превод)
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Под систематично подреденото творение ... (Поглед към алхимичните наличности в немската литература от края на ХVІІІ век и началото на ХІХ век) – Българско общество за проучване на 18 век. Наука. Техника. Модернизация. Интердисциплинарна научна конференция // <http://bulgc18.com/index.php?pageid=18&lang=bg> (дата последно влизане – 21.04.2008)
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Гергина. Страници на Гергина Кръстева. // В: Страница, Пловдив, 2008 – бр.3, 2008, с. 185-188; бр. 4, 2008, с. 91-96.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Теодора Димова. Адриана. С., „Сиела”, 2007). // Страница, 2008, кн. 3, с. 181-183.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Евгения Иванова. Фото Стоянович. С., „Балкани”, 2007). // Страница, 2008, кн. 3, с.183-184.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Виктор Пасков. Гледната точка на Гоген. С., „Захарий Стоянов”, 2008). // Страница, 2008, кн. 4, с. 97-98.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Виргиния Захариева. 9 зайци. С., QM, 2008). // Страница, 2008, кн. 4, с. 98-100.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. Литературните проекции на един образ в българската и в словашката литература. // В: Славистика III. В чест на XIV Международен славистичен конгрес ОХРИД 2008. Пловдив, Унив. изд. "П. Хилендарски", с. 315-327.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Николова-Багалева, Дияна. Археологията на един Моцартов сюжет – “Отвличане от сарая”. Доклад, представен на 21. ХІ. 2006 на конференция “Дни на Моцарт в АМТИИ – Пловдив”, по случай 250-годишнината от рождението на композитора. // Електронно списание LiterNet, 27.10.2008, № 10 (107)
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Русков, Иван. Фигури на славянството. „Приказки” за желания и участ. // В LiterNet, бр. 8, 2008: http://liternet.bg/publish14/i\_ruskov/figuri.htm
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Огледалата на Андерсен – епистемология и сюжетоизграждане. // В: Непознатият Андерсен. Софийски университет „Св. Климент Охридски”, 2008, 265-273.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Часовниците в света на Гогол. // Славистика 3. В чест на ХІV международен славистичен конгрес, Охрид 2008. Университетско издателство „Паисий Хилендарски”, 2008, 206-215.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Западноевропейската литературна 1907 година – синхронни срезове и диахронни проекции. // В: 1907. София: НБУ, Сиела, 2008, с. 60-75.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Славова, Маргарита. Вълшебството на целувката в приказния свят на Ханс Кр. Андерсен. // Непознатият Андерсен, София, 2008, с. 319-325.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. „Под систематично подреденото творение”. // Страница, бр. 3, 2008, с. 56 – 70.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Иванов, Живко. Носталгията, или може ли човек да умре от мъка. // Страница, VIII, 2007, N 1, с. 162-174. ISSN: 1310-9081 159.942+82.01 С библиогр.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Александрова, Соня. Защо Ана? // В: Електронно списание LiterNet, 09.06.2008, № 6 (103).
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DHLCL** |
| 1. Николова-Багалева, Дияна. За някои възможни диалози в старогръцката лирика. // Електронно списание LiterNet, 31.07.2009, № 7 (116)
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Русков, Иван. Топосът на олтара в българската литература. // Литернет, 2009, <liternet.bg/publish14/i\_ruskov/toposyt.htm>
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Гергина. Страници на Гергина Кръстева. // В: Страница, Пловдив, 2009 – бр. 1, 2009, с.123-126; бр. 2, 2009, с. 70-74; бр.3, 2009, с.133-1136; бр. 4, 2009, с. 133-138.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Русков, Иван. Часове и време в Записките... на Захарий Стоянов. // В кн.: Стоянов, З. Записки по българските възстания. Т. 3., Велико Търново, Фабер, 2009, с. 225 – 235.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Русков, Иван. От единия поглед до липсващата точка. // В кн.: Стоянов, З. Записки по българските възстания. Т. 3., Велико Търново, Фабер, 2009, с. 237 – 255.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. ”Вечери в Антимовския хан” – книга с предсказания. // В: Сред текстовете и емоциите на Българското възраждане. Сборник в чест на Румяна Дамянова. София, 2009, 212-229.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. Изчезващата възрожденска библиотека. // В: Юбилеен сборник „Човекът и езикът универсум” – по случай 60-годишнината на доц. д-р Иван Чобанов, Пловдив, 2009, 66-73.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Иванов, Живко. Произход на патриотизма от носталгията. Вазов, „Под игото”, изгнанията. // Човекът и езикът универсум. Юбилеен сборник по случай 60-годишнината на доц. Иван Чобанов, Пловдив, Университетско издателство, 2009, с.64-76.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Николова-Багалева, Дияна. Хронос и Танатос. Архаичната старогръцка лирика и първото безпокойство от времето. // Електронно списание LiterNet, 11.02.2009, № 2 (111)
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: К. Терзийски. Има ли кой да ви обича. Разкази. Пловдив, ИК „Жанет 45”, 2009). // Страница, 2009, кн. 4, с. 139-140.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. ”Не съм от тях” - от реторическата конвенция към епистемологичния модус. // В: „Не съм от тях”. Канонът на различието. Сборник в чест на 70-годишнината на проф. д-р Никола Георгиев, УИ „Св. Климент Охридски”, С., 2009, с. 491-498.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Възраждането и българското „възпитание на чувствата”. // В: Сред текстовете и емоциите на Българското възраждане, сборник в чест на Румяна Дамянова, Изд. „Изток-Запад”, С., 2009, с. 326-333.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Вл. Левчев. 2084-та. Пловдив, ИК „Жанет 45”, 2009). // Страница, 2009, кн. 3, с. 139-140.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Александрова, Соня. Плажът – удоволствената емблема на 20 век. // В: сп. Море, бр.3, 2009 г., 190-209.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Влашки, Младен. Опит върху поетиката на Николай Кънчев. // В : Страница 2009, кн. 4, с. 151 – 153.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Влашки, Младен. „Антология на черния хумор”. // В: Страница 2009, кн. 1 ,сс 67 – 107.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Часовниците в света на Гогол. Доброе слово дати. // Славистични изследвания, посветени на доц. Лила Мончева. Шумен: Университетско издателство «Епископ Константин Преславски», 2009, с, 105-112.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. Топос и национална идея (Петко-Славейкови територии на българското присъствие). // Езиков свят, Благоевград, 2009, Т.7, № 2, 284-287.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Е. Алексиева. Тя е тук. С., ИК „Колибри”, 2009). // Страница, 2009, кн. 3, с. 140-141.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: В. Стефанов. Някой отдолу.... С., „Диоген”, 2008). // Страница, 2009, кн. 2, с. 78-79.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Н. Славяв. Филипополски разкази. С., „Сиела”, 2008). // Страница, 2009, кн. 2, с. 76-78.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Ал. Секулов. Малката светица и портокалите. История на изчезването. С., „Сиела”, 2008). // Страница, 2009, кн. 2, с. 75-76.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Ал. Секулов. История на минималната съпротива. Хронологичен роман в една колона. С., „Сиела”, 2008). // Страница, 2009, кн. 1, с. 130-131.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Й. Костурков. Добри момчета, лоши момичета. Пловдив, ИК „Хермес”, 2008). // Страница, 2009, кн. 1, с. 128-130.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Д. Коруджиев. 1989. Пловдив, „Летера”, 2008). // Страница, 2009, кн. 1, с. 127-128.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „(Раз)блудната жена в българската литература. Аспекти в осмислянето на образа й”. // Езиков свят, 2009, т. 7, кн. 2, с. 288-298.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Анна Каменова и нейното Неповторимо”. // В: Неслученият канон. Български писателки от Възраждането до Втората световна война. Съст. И ред. Милена Кирова. С., „Алтера”, 2009, с. 359-375.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. За ляточислението или хронологията, или как българинът търси своето място в световното време и пространство (По примери от повестите на И. Блъсков и В. Друмев). // В: Сред текстовете и емоциите на Българското възраждане. Сборник в чест на Румяна Дамянова, Изд. „Изток-Запад”, С., 2009, с. 200 - 211.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Мила. В теополиса на историята.. // Сп. Проглас. Филологическо списание (Велико Търново), 2009, № 1, с. 1-25. ISSN 0861 7902. (Също в: http://www.belb.net/spisanija/proglas/2009.1/Krysteva\_Mila.html)
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Ал. Томов. Принцесата от калта. Пловдив, ИК „Хермес”, 2009). // Страница, 2009, кн. 3, с. 141-142.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Кр. Стоева. Уроци по грим и горчив шоколад. Пловдив, ИК „Хермес”, 2009). // Страница, 2009, кн. 4, с. 137-138.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Мила. От „семейството: начин на употреба” към нещастната патрицентрична фамилия, начини за (зло)употреби.. // Сб. Не съм от тях. Канонът на различието. Сборник в чест на 70-годишнината на проф. д-р Никола Георгиев. Университетско издателство „Св. Климент Охридски”, С., 2009, с. 329-348. ISBN 978-954-07-2819-3.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Ичевска, Татяна. „Страници на Татяна Ичевска” (Рецензия: Р. Парушев. Project DOSTOEVSKI. С., „Сиела”, 2009). // Страница, 2009, кн. 4, с. 138-139.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Мила. "История славянобългарска" на отец Паисий и каноничната памет на публичния патриархат.. // Сб. Представи за българския литературен канон. Книга първа. В. Търново, 2009, Фабер, с. 62-79. ISBN 978-954-400-120-9.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Кръстева, Мила. Трудният път към големия възрожденски разказ „Майки и синове”. (Дълбиннопсихологически анализ на (не)съзнаваното психично в инцестния комплекс на „плач бедная мати болгарии” от Неофит Бозвели).. // сп. Страница. (Литературно списание). Провдив, 2009, № 3, 159-174. ISSN 1310-9081.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Черпокова-Захариева, Светла. Какво се крие под воала на Изида – премълчавани диалози или забулен канон. // В: „Не съм от тях”. Канонът на различието. Сборник в чест на 70-годишнината на проф. д-р Никола Георгиев, УИ „Св. Климент Охридски”, С., 2009, с. 295 – 305.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Славова, Маргарита. Антропонимите в художествения текст (Наблюдения върху “Старопланински легенди” на Йордан Йовков). // Човекът и езикът универсум. Юбилеен сборник в чест на 60-годишнината на доцент доктор Иван Чобанов. Пловдив, 2009, с. 112-118 /в съавторство с Цанка Рашева/.
 |  | **HAREFBGCO** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Славова, Маргарита. See saa! nu begynde vi' [Now then! We will begin.]. // Communicative Strategies in Andersen's Fairy-Tales. – Hans Christian Andersen Between Children’s Literature and Adult Literature. Odense, 2007, s. 632-639.
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Русков, Иван. Часовникът с кукувица и махалото на смисъла в Записките на Захарий Стоянов. // In: A bulgarisztika ma. Eredmények és távlatok. ELTE BTK Szlaáv Filológiai Tanszék. Budapest, 2007, p. 159-170.
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Medea in Bulgaria – Text vs. Scene. // In: STEPHANOS. Tribute volume to Walter Puchner. Athens: Ergo editions, 2007.1009-1018.
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. “The Attic Tragedy and the Bulgarian Modernist Project”. “Traditionnel, Identité, Modernité dans les cultures du Sud-Est européen: la littérature, les arts et la vie intellectuelle au XX-ème siècle. // Editions de l’Institut d’Etudes Balkaniques, Artois Presses Universite, 2007, 294-301.
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. La traduction journalistique comme reception du Мoderne (оbservations de la presse à L'époque du Réveil national). // В: Traditionel, Identité, Modernité dans les cultures du Sud-Est européen: la littérature, les arts et la vie intelectuelle au ХХ siècle, Университета “Артоа”, Франция, София, 2007, 124-128.
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DHLCL** |
| 1. Гетова, Елена. Les éditions franco-bulgares à l’époque du Réveil national : La résistance contre les stéréotypes journalistiques . // L’Oublié et l’interdit. Littérature, résistance, dissidence et résilience en Europe Centrale et Orientale, France, Edition Rafael de Sortis, 2009, р. 47-52.
 |  | **HAREFOR** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Back to the Pre-history of English Literary Studies in Bulgaria: Ivan Shishmanov’s Academic Project. // In: English Studies On This Side: Post-2007 Reckonings, Eds. Suman Gupta and Milena Katsarska, Plovdiv: Plovdiv University Press, 2009, pp. 271-282.
 |  | **HAREFOR** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. Emiliya Dvorianova. // In: Dictionary of Literary Biography. vol. 353, 2009, Twenty-First Century Central and Eastern European Writers . Columbia, S. C.: Gale Research Company, p. 69-72.
 |  | **HAREFOR** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Протохристова, Клео. The Book as a Monument (The Case of Konstantin Pavlov’s Remembrance of the Fear”. 1963. // In: L’oublié et l’interdit. Littérature, résistance, dissidence et résilience en Europe Centrale et Orientale (1947-1989). Editura Limes – Editions Rafael de Surtis, 2009, 211-216.
 |  | **HAREFOR** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Влашки, Младен. „Wer denkt bei Elektra an Hamlet“ Hugo von Hofmannsthals Elektra im Spiegel vo0n Shakespeares Hamlet. // In: Unter Kanonenverdacht. Beispielhaftes zur österreichischen Literatur im 20. Jahrhundert. (Arnulf Knafl&Wendelin Schmidt Dengler Hrsg. ) Wien Praesens 2009, SS 11-22.
 |  | **HAREFOR** | **2009** | **DHLCL** |
| 1. Влашки, Младен. Das Wienbild in der bulgarischen Literatur der Moderne. // In : Österreichische Literatur ohne Grenzen. Gedenkschrift für Wendelin Schmidt-Dengler. ( Attila Bombitz u.a. Hrsg.) Wien Praesens, 2009, SS. 499 – 513.
 |  | **HAREFOR** | **2009** | **DHLCL** |
| Катедра по руска филология |  |  |  |  |
| 1. Тошева, Атанаска. Особенности функционирования церковнославянского языка в Болгарии в конце XVIII – начале XIX векa. // В: Конференция МАПРЯЛ «Инновации в исследованиях русского языка, литературы и культуры», Сборник докладов, Том I, Болгария, Пловдив 31 октября-3 ноября 2006 г., Университетско издателство „Паисий Хилендарски”, 2007, с. 82 - 86.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Нейчев, Николай. Русская литературная классика как текстовая целостность в библейском контексте. // В: Эволюция форм художественного сознания в русской литературе. Выпуск 2. Классическая словесность и религиозный дискурс (Проблемы аксиологии и поэтики). [Сборник научных статей]. Екатеринбург, 2007. Издательство Уральского университета, с. 11-24.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Чакърова-Бурлакова, Юлиана. Фрагмент истины в русской и болгарской концептосфере. // ХІ конгрес на МАПРЯЛ на тема “Мир русского слова и русское слово в мире”. Том 4. Язык, сознание, личность. Коммуникация на русском языке в межкультурной среде. Варна, 2007, с. 426–430.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Злачева-Кондрашова, Спаска. Прономинализация и нумерализация в русском и болгарском языках и их отношение к лексико-грамматической омонимии. // В: „Сборник материалов ХІ конгресса МАПРЯЛ: „Мир русского слова и русское слово в мире” – Варна, изд. „Херон прес” ООД, 2007 г., т. 5 – „Русский язык в сопоставлении с другими языками. Перевод – взаимодействие языков и культур”, стр. 111-115.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Атанасова, Таня. О поэтической ономастике Чехова. // В: Конференция МАПРЯЛ: “Инновации в исследованиях русского языка, литературы и культуры”. Пловдив, 31.10-3.11.2006. Сборник докладов. Том ІІ. УИ “Паисий Хилендарски” 2007. Стр. 166-174.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Нейчев, Николай. Проблема о значении “второстепенного” персонажа в русской литературе ХІХ века. // В: Конференции МАПРЯЛ. Инновации в исследованиях русского языка, литературы и культуры. Сборник докладов. Том 2. Пловдив, 2007. Университетско издателство “Паисий Хилендарски”, с. 175-182.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Тошева, Атанаска. Отношение церковнославянской письменной традиции XVIII в. К формированию русского и болгарского литературных языков нового типа. // В: Материалы XI Конгресса Международной ассоциации преподавателей русского языка и литературы. Варна, 17 – 23 сентября 2007 г. Том 3. Русский язык: диахрония и динамика языковых процессов. Функциональные разновидности русского языка. Heron Press, Sofia,
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Кузова, Майя. Языковые выходки экспрессии. // Международный симпозиум МАПРЯЛ «Инновации в исследованиях русского языка, литературы и культуры», Пловдив, 2007, Том 1, с. 150 – 157.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Кузова, Майя. Оценка и (ее) степень – „философия” их выражения в русском и болгарском языках. // ХІ Конгресс МАПРЯЛ „Мир русского слова и русское слово в мире 17-22.09.2007, Варна. Heron Press, Sofia, Том V – Русский язык в сопоставлении с другими языками. Перевод – взаимодействие языков и культур, Варна, 2007, с. 141 – 146.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Кръстева, Мария. Мотив странствия молодого человека в русской литературе ХVІІ-ХІХ вв. (Конспект к теме). // В: Мир русского слова и русское слово в мире. Материалы ХІ конгресса МАПРЯЛ, Варна 17-23 сентября 2007. Т. 7. Русская литература: история и современность. Heron Press. София. 2007. (В съавторство с Атанасова Т).
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Зозикова-Пенкова, Мария. Литературный язык и жаргон (активные процессы в русской и болгарской лексике конца ХХ – начала ХХІ века). // Мир русского слова и русское слово в мире. ХІ конгресс МАПРЯЛ. Том 3. Русский язык: диахрония и динамика языковых процессов. С., 2007.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Стойкова, Милена. Специальная негация с формальным показателем НЕ в сложных префиксах НЕДО- и НЕБЕЗ- / НЕБЕС- в русском и болгарском языках. // ХІ Конгресс МАПРЯЛ „ Мир русског слова и русское слово в мире” (Варна, 17-23.09.2007). Сборник материалов. т. 5. HERON PRESS – SOFIA, 2007, с. 222-226.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Нейчев, Николай. Таинственная поэтика Ф. М. Достоевского. // В: Дергачевские чтения – 2006. Русская литература: национальное развитие и региональные особенности. Материалы международной научной конференции 5 – 7 октября 2006 г. Екатеринбург, Издательство Уралского университета. Издательский дом „Союз писателей”, 20
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Чакърова-Бурлакова, Юлиана. (Fragment of Truth in Russian and Bulgarian Worldview in Language. // ХІ Congress of MAPRYAL, the International Association of Russian Language and Literature Teachers. Topic: “The Word of the Russian Language and the Russian Language in the World”. Vol. 4. Language, Consciousness, Personality. Communication Using Russian
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Актуализация внутренней формы фразеологизма в процессе функционирования. // Medunarodni znanstveni skup. Slavenska frazeologija i pragmatika. Zagreb, 2007. 295 – 299 с.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Чернева, Надя. О языке цифр и современном использовании числительных в русском и болгарском языках. // 11 Международен конгрес на МАПРЯЛ Мир русского слова и русское слово в мире, т. 5 Русский язык в сопоставлении с другими языками. Перевод и взаимодействие языков и культур, Варна, 2007, с.254-258.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Христова, Наталия. Перевод фразеологии - Вавилонская башня или в поисках общего в различном. // XI Конгрес МАПРЯЛ, Варна 2007, c. 433-437.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Зозикова-Пенкова, Мария. Окказиональное в современных русских и болгарских публицистических текстах. // Конференция МАПРЯЛ: Инновации в исследованиях русского языка, литературы и культуры. Сборник докладов. Том І. Пловдив, УИ “П. Хилендарски”, 2007, с. 85-92.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Нейчев, Николай. Tolstoy ve Platon (“Savaş ve Bariş” ta Platon Motifleri Konusunda Birkaç Yorum Daha). // В: Uluslararasi Sempozyum 180. Doğum Yilinda “L. N. Tolstoy’un Yazinsal Mirasi”. Istanbul Üniversitesi. Edebiyt Fakültesi. Slav Dilleri ve Edebiyatlari Anabilim Dali. Istanbul, 13-15. 11. 2008, р. 156–162.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Чакърова-Бурлакова, Юлиана. (Lexemes един / один in Bulgarian and Russian Texts – Translation Challenges. // International Research Conference “Intercultural Dialogue – Traditions and Prospects” Plovdiv University Research Papers. Vol. 46, Issue 1A, 2008 – Philology, pp. 479–489.)
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Чакърова-Бурлакова, Юлиана. Лексемите един / один в българския и руския текст – предизвикателствата на превода. // Интеркултурният диалог – традиции и перспективи. Езикознание. Научни трудове на Пловдивския университет “Паисий Хилендарски”. Т. 46, кн. 1, сб. А, 2008 – Филология, с. 479–489.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Атанасова, Таня. Мотивы и образы детства у Толстого и Чехова. // В: Сб. Материалы конференции “Литературное наследие Л.Н.Толстого”. Istanbul, 13-15.11.2008. с. 34-40.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Чакърова-Бурлакова, Юлиана. Bulgarian Lexeme едни and Ways of Rendering it in Text Translations into Russian. // International Research Conference “Russian Language and Culture from Translation Perspective” (Thessaloniki, May 14–18, 2008). Moscow, 2008, pp. 589–597.)
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Чакърова-Бурлакова, Юлиана. Болгарская лексема едни и способы ее передачи при переводе текста на русский язык. // Международная научно-методическая конференция “Русский язык и культура в зеркале перевода” (Салоники, 14–18 мая, 2008). Москва, 2008, с. 589–597.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Нейчев, Николай. Функция идей Платона в „Войне и мире” и „Братьях Карамазовых”. // В: Дергачевские чтения – 2008. Русская литература: национальное развитие и региональные особенности. Материалы ІХ Международной научной конференции 9 – 11 октября 2008 г. Екатеринбург, Издательство Уралского университета. 2009. Т. 1, с. 252-266.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Зозикова-Пенкова, Мария. Активные процессы в современном русском и болгарском словообразовании конца ХХ – начала ХХI в. // Научни трудове на ПУ, том 46, кн. 1, сб. А, 2008, с. 236-249.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Минкова, Людмила. Опыт Болгарии в воспитании патриотизма и сохранение языка и традиций за границей как средство патриотического воспитания. // Матеріали II міжнародноі науково-практичноі коференції з питань патріотичного виховання молоді „Надбання віків – скрабниця сьогодення” до 70-річчя Запорізькоії області, Запоріжжя, 2008. Сборникът е в електронен вариант.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Василева, Елена. За руските и българските обръщения към непознат адресат. // В съавторство с Тотева В. В: Сборник доклади от ІІІ национална научна конференция за студенти, докторанти и млади научни работници. Пловдив, 2009, с. 252 – 256.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Кръстева, Мария. Компютърно-подпомогнато езиково обучение – идеи за обучителя. // В: Сборник доклади от Шеста научна конференция Мениджмънт и предприемачество, Пловдив, 2009, стр. 189-194. (В съавторство с Илиева М.).
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Кръстева, Мария. Морални аспекти на чудото в агиографията на Киевска Рус. // В: Сборник доклади от ІІІ Национална конференция 2009 за студенти, докторанти и млади научни работници, Пловдив, 2009, стр. 224-229. (В съавторство с Каравелова Л.).
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Минкова, Людмила. О риторических и квазириторических высказываниях. // Сб.: Материалы ХIII нaучно-практической конференции "Риторика и культура общения в общественном и образовательном пространстве". 21-23 января 2009 года", Москва. (съавторство с Муханов И.Л.) Сборникът е в електронен вариант.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Тошева, Атанаска. Езикът на „История во кратце о болгарском народе славенском” на йеросхимонах Спиридон (1792 г.) в контекста на езиковата ситуация в България през втората половина на XVIII век. // Университетско издателство „Паисий Хилендарски” Пловдив, 2009, 301 с.
 |  | **CMONO** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Нейчев, Николай. Литература и Месианизъм (Руското литературно месианство през ХІХ век). // Пловдив, Университетско издателство “Паисий Хилендарски”, 2009 г. – 622 с.
 |  | **CMONO** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Ганева, Катя. Друзья, Учебник русского языка для шестого класса. // Летера, Пловдив, 2007. В съавторство с Ангелов К., Николова М., Гуджева В., Паунова Н.
 |  | **EDU** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Ганева, Катя. Методическое руководство к учебнику Друзья для шестого класса. // Пловдив, Летера, 2007. В съавторство с Ангелов К., Николова М., Гуджева В., Паунова Н.
 |  | **EDU** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Ганева, Катя. Тетрадь по русскому языку для шестого класса. // Летера, Пловдив, 2007. В съавторство с Ангелов К., Николова М., Гуджева В., Паунова Н.
 |  | **EDU** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Ганева, Катя. Тетрадь по русскому языку для седьмого класса. // Летера, Пловдив, 2008. В съавторство с Ангелов К., Николова М., Гуджева В., Паунова Н.
 |  | **EDU** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Ганева, Катя. Методическое руководство к учебнику Друзья для седьмого класса. // Летера, Пловдив, 2008. В съавторство с Ангелов К., Николова М., Гуджева В., Паунова Н.
 |  | **EDU** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Ганева, Катя. Друзья, Учебник русского языка для седьмого класса. // Летера, Пловдив, 2008. В съавторство с Ангелов К., Николова М., Гуджева В., Паунова Н.
 |  | **EDU** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Кузова, Майя. „Слово.Ру 2”. Лексический курс для студентов-русистов. Втора част. // Издателство „Контекст”, Пловдив, 2009 (в съавторство) (под печат); http://knigite.net/store/page/8/predstoyashti-zaglaviya.html
 |  | **EDU** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Илонка. Тематичен многоезичен речник по туризъм. Пловдив, „Евро Принт” ООД, 2009. // Пловдив, „Евро Принт” ООД, 2009.
 |  | **EDU** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Кузова, Майя. „Слово.Ру 1”. Лексический курс для студентов-русистов. Първа част. // Издателство „Контекст”, Пловдив, 2009 (в съавторство) (под печат); http://knigite.net/store/page/8/predstoyashti-zaglaviya.html
 |  | **EDU** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Нейчев, Николай. Да бъдеш шут в играта на съдбата... // http://www.litclub.com/library/kritika/neichev/l\_dinitrov.htm
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Мотивирующие параметры значения национально-окрашенных фразеологизмов. // Проблемы фразеологии. Русская лексикография: тенденции развития. “Мир русского слова и русское слово в мире”, Sofia, 2007. Том ІІ, стр. 76 – 80.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Илонка. Социалистический реализм как идеобаллическая система. // В: Инновации в исследованиях русского языка, литературы и культуры. Сборник докладов. Т.ІІ. Университетско изд-во „Паисий Хилендарски”, 2007, стр.199-206.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Честит юбилей! Стефана Димитрова на 70 години. // Лингвистични дискурси. Юбилеен сб. в чест на 70-год. на проф.д.ф.н. Ст.Димитрова. Научни трудове. Филология. Пловдив. Т. 43, кн. 1, сб. А, 2005/ 2007. с. 123 – 129.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Роль фразообразующих компонентов в формировании фразеологического значения. // Инновации в исследованиях русского языка, литературы и культуры. Пловдив, 2007 . Том І, стр. 276 - 281.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Нейчев, Николай. Восток – дело тонкое... или честване на 180 години от рождението на Толстой в Турция // http://www.uni-plovdiv.bg/GetResource?id=662
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Чакърова-Бурлакова, Юлиана. (Conceptualization of Truth in Bulgarian and Russian Mentality. // Slavic Studies ІІІ. In Honor of the 14th International Congress of Slavic Studies, Ohrid, 2008. Plovdiv, University of Plovdiv Publishing House, 2008, pp. 76–84.)
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Чакърова-Бурлакова, Юлиана. Концептуализация на истината в българското и руското езиково съзнание. // Славистика ІІІ. В чест на ХІV Международен славистичен конгрес, Охрид, 2008. Пловдив, УИ “Паисий Хилендарски”, 2008, с. 76–84.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Национально-культурные элементы во фразеологии (на материале болгарского и русского языков). // Славистика ІІІ. В чест на ХІV Международен славистичен конгрес ОХРИД 2008. Пловдив. Университетско издателство "Паисий Хилендарски", 2008. Стр. 70 - 75.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Образ женщины во фразеологии (на материале русского и болгарского языков). // Изследвания по фразеология, лексикология и лексикография (в памет на проф. дфн Кети Анкова-Ничева). София, БАН, 2008, стр. 64 – 70.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Нейчев, Николай. Толстой и Достоевски – pro et contra Платон („Война и Мир” и „Братя Карамазови”). // В: Славистика ІІІ. В чест на ХІV Международен славистичен конгрес Охрид, 2008. Изд. УИ „Паисий Хилендарски”, Пловдив, 2008, с. 244-263.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Зозикова-Пенкова, Мария. Изменения в грамматической системе русского и болгарского языков конца ХХ – начала ХХІ в. // Славистика ІІІ (В чест на ХІV Международен славистичен конгрес – Охрид, 2008). УИ “П. Хилендарски”, 2008, с. 86 - 97.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Тошева, Атанаска. От Вавилонската кула до третото хилядолетие. // В: в. Пловдивски университет, бр. 9-10 (394-395), година XXVII от 18 декември 2009 г., с. 4-5.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Нейчев, Николай. Достоевски – „Pro aut Contra” Платон. // В: Доброе слово дати. Славистични изследвания, посветени на 65-годишния юбилей на доц. д–р Лила Мончева. [Сборник научни статии]. УИ „Епескоп Константин Преславски”. Шумен, 2009, с. 113–126.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Чакърова-Бурлакова, Юлиана. Концептът истина в руския и българския език: лингвистична експликация на ядрото. // Славянски диалози. Пловдив, 2009, с. 34–39.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Основни направления и резултати при изследването на руската фразеология в България. // Славянски диалози. Пловдив, 2009, кн. 9, с. 40-47.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Образное восприятие мира во фразеологии. // Човекът и езикът универсум. Юбилеен сборник по случай 60-годишнината на доц., д-р И. Чобанов. Пловдив, 2009, с.62-65.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Чакърова-Бурлакова, Юлиана. The Concept of Truth in Russian and Bulgarian: Linguistic Explication of the Nucleus. // Slavic Dialogues. Plovdiv, 2009, pp. 34–39.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. К вопросу о фразеологизмах, связанных с поведением человека. // Лингвистични дискурси. Юбилеен сб. в чест на 70-год. на проф.д.ф.н. Ст.Димитрова. Научни трудове на ПУ. Пловдив. Т. 43, кн. 1, сб. А, 2005/ 2007, с. 123 – 129 (в съавторство с В. Назаретян)
 |  | **HAREFBGCO** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Фразеологичните неологизми в българския език и техните съответствия в други славянски езици. // Славянска филология. Том 24. Доклади и статии за ХІV международин конгрес на славистите. София. Академично издателство “Проф. Марин Дринов”. 2008. Стр. 286 – 299. (в съавторство със С.Величкова).
 |  | **HAREFBGCO** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Чакърова-Бурлакова, Юлиана. Russian and Bulgarian Indefinite Pronouns as Illustration of the Worldview in Language. // Russian Studies in Spain (CUADERNOS DE RUSÍSTICA ESPAÑOLA (CRE). No 3. Granada, 2007, pp. 81–87.
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Фразеологическая активность концепта “хлеб” в русском и болгарском языках. // Культурные концепты в языке и тексте (Под ред. Н.Ф. Алефриенко), Белгород, выпуск ІІ, 2007. Стр. 62-68.
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Представление об отношении женщин и мужчин во фразеологических картинах мира. // Frazeologia а jezykowe obrazy swiata przelomu wiekow, Opole, 2007. S. 289-294.
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Илонка. Tentative d’analyse attrayante du roman policier écrit par et pur des femmes. // B: Le premier quinquennat de la prose russe du XXI-e siècle. De l’est 44. Centre d’etudes slaves et Institut d’etudes slaves, Paris, 2007.
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Чакърова-Бурлакова, Юлиана. Русские и болгарские неопределенные местоимения как иллюстрация языковой картины мира. // Ученые записки испанской русистики (CUADERNOS DE RUSÍSTICA ESPAÑOLA (CRE). No 3. Granada, 2007, p. 81–87. URL (резюме): <http://www.ugr.es/~cre/tres/3--6%20Nela.pdf>.
 |  | **HAREFOR** | **2007** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Роль новых символов в формировании фразеологического образа. // Komparacja systemow i funkcjonowania wspolczesnych jezykow slowianskich. Frazeologia (redakcja naukowa W. Mokijenko i H. Walter), Opole, 2008. T. 3, s. 320 –323.
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. О семиотической связке ФЕ. // Фразеологические чтения памяти профессора В.А. Лебединской: Вып. 4 / Отв. ред. Н.Б. Усачева. – Курган: Изд-во Курганского гос. ун-та, 2008 , с. 37-40.
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Злачева-Кондрашова, Спаска. К проблеме взаимодействия частей речи (прилагательных, существительных, глаголов) в русском языке по материалам из произведений Л. Н. Толстого, И. С. Тургенева, А. П. Чехова, А. Фета. // В: „Сборник литературное наследие Л. Н. Толстого. Istanbul, Universitesi Edebiyat Fakultesi Slav Dilleri ve Edebiyatlari Anabilim Dali. L. N. TOLSTOY’UN VAZINSAL MIRASI, 2008, с. 71-75; тезиси – с. 15 (участие с доклад в Международна конференция „Литерат
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. О “Новом тематическом русско-болгарском словаре”. // Вестник ЦМО МГУ, № 8. Часть 1-2: Филология. Культурология. Методика. Москва, 2008, стр.171-172.
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Роль фразеологизмов при описании образов в творчестве Л.Н. Толстого. // Материалы конференции “Литературное наследие Л.Н. Толстого”. Истамбул, 2008, стр. 52 - 57.
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. О механизмах фразеологической ономасиологии (на материале русского и болгарского языков). // У чистого источника родного языка: сб. науч. ст. к 60-летию проф. В.И. Супруна /под ред. Е.В. Брысиной. - Волгоград, 2008. 141 –145 с.
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Роль новых символов в формировании фразеологического образа. // Komparacja systemow i funkcjonowania wspolczesnych jezykow slowianskich. Frazeologia (redakcja naukowa W. Mokijenko i H. Walter), Opole, 2008. T. 3, s. 320 –323.
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Способы закодирования культур во фразеологических единицах. // Фразеология и когнитивистика. Идиоматика и познание (Под ред. Н.Ф. Алефиренко), Белгород, 2008. Т. 1, с. 95-98.
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. О переводе национально-окрашенных фразеологизмов. // Slowo z perspektywy jezykoznawcy i tlumacza, t. 3, red. Alicja Pstyga, Gdansk: Wydawnictwo Uniwersytetu Gdanskiego, 2008. Str. 233 – 237. ISBN: 978-83-7326-564-6
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Нейчев, Николай. Проблема о значении “второстепенного” персонажа в русской литературе ХІХ века. // В: http://www.russian.slavica.org/down/SBORNIK-3.doc
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Нейчев, Николай. Tolstoy ve Platon (“Savaş ve Bariş” ta Platon Motifleri Konusunda Birkaç Yorum Daha). В: ÖZETLER Uluslararasi Sempozyum 180. Doğum Yilinda “L. N. Tolstoy’un Yazinsal Mirasi”. Istanbul Üniversitesi. Edebiyt Fakültesi. Slav Dilleri ve Edebiyatlari Anabilim // [http://www.ruthenia.ru/document /546073.html](http://www.ruthenia.ru/document%20/546073.html)
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. О фразеологических инновациях и способах их представления во фразеологических словарях. // Проблемы истории, филологии, культуры. Москва – Магнитогорск – Новосибирск: Российская академия наук, 2009, 2 (24), с. 306-309.
 |  | **HAREFOR** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Образное восприятие мира во фразеологии. // Русский язык в современном мире: традиции и инновации в преподавании русского языка как иностранного и в переводе». Москва: Изд-во МГУ, 2009, с.135 – 140.
 |  | **HAREFOR** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Георгиева, Стефка. Возможности идиоматики в обучении русскому языку. // Сборник статей «Экология современной культуры». Москва: Изд-во МГУ, 2009, с.23-27.
 |  | **HAREFOR** | **2009** | **DRLL** |
| 1. Атанасова, Таня. Кръстева М. Мотив странствия молодого человека в русской литературе ХVІІ-ХІХ вв. (Конспект к теме). // В: Мир русского слова и русское слово в мире. Материалы ХІ конгресса МАПРЯЛ, Варна 17-23 сентября 2007. Т. 7. Русская литература: история и современность. Heron Press. София. 2007. Стр. 45-52.
 |  | **HAREFORCO** | **2007** | **DRLL** |
| Катедра по славянска филология |  |  |  |  |
| 1. Величкова-Железчева, Славка. Семантика на творителния падеж в горнолужишкия език. Автор Е. Любенова. – Рецензия. - // Съпоставително езикознание, кн.3, 2007, стр. 186 - 191.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Величкова-Железчева, Славка. Hrvatsko-slavenski rjecnik poredbenih frazema. Zagreb, 2006. – Рецензия. // Съпоставително езикознание, кн. 1, 2008, стр.223-224.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Чолакова, Жоржета. Защо спи езерото? // Литературна мисъл , бр. 2, 2008, 139-167.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Борисов, Борислав. Езиковата ситуация и езиковата политика в България и Чехия през Възраждането. // Българска реч, година ХV/2009, кн. 3, с. 59-66.
 | **ERIH** | **AREFBG** | **2009** | **DSLL** |
| 1. Бакърджиева, Гинка. O pastech a pastičkách deminutiv. // Bohemistyka. Opole: Wydawnictwo Pro, 3/2007, 207-219.
 | **ERIH** | **AREFOR** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Чолакова, Жоржета. Orphée, l’orphisme et la pensée philosophique de Vladimír Holan. // L’antre des mots. Autour de la poesie de Vladimir Holan. Textes réunis et édités par Xavier Galmiche & Jan Rubeš. Literaria Pragensia. Studies in Literature and Culture, Vol. 18, N 36 / Vol. 19, N 37, 2008/2009, May 2009, 42-51.
 | **ERIH** | **AREFOR** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Чолакова, Жоржета. Примитивизмът като естетически концепт на зенитизма. // Под знака на европейските културни диалози. В памет на професор Боян Ничев. Сборник от едноименна конференция, проведена през декември 2004 г. Ред. Христина Балабанова, Борис Минков, Добромир Добрев. УИ "Св. Кл. Охридски", София, 2007, 401-410.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Маджарова, Таня. Слухът и комуникацията в разказите на Ян Неруда. // Осми национални славистични четения, СУ “Св. Климент Охридски”, април 2006г. В: Славяните и Европа. С., 2007, с. 65-71.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Борисов, Борислав. Obrozenské představy o českém a bulharském spisovném jazyce. // Přednášky ze XL. Jubilejního ročníku LŠSS (věnováno mladým bohemistům), Brno 2007, str. 23 – 35.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Величкова-Железчева, Славка. Една старинна дума в български и сръбски език. // Научни трудове на ПУ. ФФ. 2007, с.402-408.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Величкова-Железчева, Славка. О нормирању неких граматичких и лексичких појава у српском језику у поређењу са бугарским. // Научни састанак слависта у Вукове дане, 36-1, Београд, 2007, с.459 – 465.
 |  | **BARTICLE** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Дончева, Дарина. Jедно Глишићево дело на бугарском – између адаптациjе и рецепциjе. – // В: Глишић и Домановић 1908-2008. САНУ, Одељење jезика и књижевности, Научни скупови СХХІІІ, Београд 2009, с. 291-298.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Борисов, Борислав. Функционален модел на процеса на кодифициране на книжовния език. // Научни трудове на Филологическия факултет на Пловдивския университет „П. Хилендарски“, Т. 46, кн. 1, сб. А, 2008 г., с. 79 – 90.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Иванова, Лилия. За мястото на плусквамперфекта в полската глаголна система. // Паисиеви четения. Интеркултурният диалог – традиции и перспективи. Езикознание. Пловдив 27-28 ноември 2008 г. Научни трудове, т. 46, кн. 1, сб. А, 2008, с. 529 – 542.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Бакърджиева, Гинка. Шифърът в художествен текст – една от играчките на преводача. – // В: Научни трудове на ПУ „П. Хилендарски”. Филология, т. 46, кн. 1, сб. А, 2008, 675-683.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Чолакова, Жоржета. Библейското езеро. // Интеркултурният диалог – традиции и перспективи. Научни трудове на Пловдивския университет „Паисий Хилендарски”, Филология, Т. 46, кн. 1, сб. Б. Литературознание, 2008, 54-64.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Величкова-Железчева, Славка. За две лексеми в български в съпоставка със сръбски. // Научни трудове на ПУ.ФФ. Т.46, кн.1, сб.А, 2008, с.431-441.
 |  | **BARTICLE** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Величкова-Железчева, Славка. Neke ideje povodom sastavljanja udžbenika srpskog jeyika ya bugarske studente. // Srpski jezik u upotrebi, Kragujevac, 2009, s.471- 477.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DSLL** |
| 1. Величкова-Железчева, Славка. Нека запажања поводом иновација код глаголског прилога садашњег у савременом српском књижевном језику. // Научни састанак слависта у Вукове дане, 38-1, Београд, 2009, с.105-115.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DSLL** |
| 1. Борисов, Борислав. Представата на М. В. Щейер за глаголната система през ХVІІ век. // Човекът и езикът. Универсум. Юбилеен сборник по случай 60-годишнината на доц. д-р Иван Чобанов, 2009, стр. 216 – 218.
 |  | **BARTICLE** | **2009** | **DSLL** |
| 1. Чолакова, Жоржета. Parler le bulgare en voyage. // (en collaboration avec Marie-Barbara le Gonidec), Harrap, 2007, 192 p.
 |  | **CMONOCO** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Дончева, Дарина. Христоматия по българска литература. (За VІ клас на основните училища). // В съавторство с Д. Георгиева. Белград, Издателство да учебници, 2007.
 |  | **EDU** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Дончева, Дарина. Христоматия по българска литература. (За V клас на основните училища). // В съавторство с Д. Георгиева. Белград, Издателство да учебници, 2007.
 |  | **EDU** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Дончева, Дарина. Буквар. (За първи клас на основните училища). // В съавторство с Н.Трифонова. Белград, Издателство за учебници, 2009.
 |  | **EDU** | **2009** | **DSLL** |
| 1. Иванова, Лилия. За две проблемни глаголни форми и мястото им в съвременния полски език. // Славянски диалози. Списание за славянски езици, литератури и култури. Година ІV, кн. 8. Пловдив, 2007, 160 – 168.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Бакърджиева, Гинка. Предаване на собствените имена в легендите на Юлиус Зейер. // В: Славяните и Европа. Съст. М. Младенова, Е. Дараданова. С.: Херон Прес, 2007, 141-146.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Величкова-Железчева, Славка. Десет години сърбохърватистика. // Славянски диалози, кн.7, год.4, 2007, с.152.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Величкова-Железчева, Славка. Бележки върху някои особености на междуметията. // Славянски диалози, кн.7, год.4, 2007, с. 88-95.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Чолакова, Жоржета. По дирите на един плагиат, или как се ражда чешкият образ на българската литература. // Вестник на Пловдивския университет, 2007, бр. 8-9 (373-374), 22.11.2007, 20-21.
 |  | **HAREFBG** | **2007** | **DSLL** |
| 1. Бакърджиева, Гинка. Лексикални контактови средства в чешкия и българския език. // В: Славистични изследвания. С.: УИ „Св. Кл. Охридски”, т. 8, 2008, 72-80; Българска електронна лингвистична библиотека <http://www.belb.net/personal/bakyrdjieva/KONTAKT.pdf>
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Величкова-Железчева, Славка. Фразеологичните неологизми в българския език и техните съответствия в други славянски езици. (В съавторство). // Славянска филология, т.24., София, 2008, с. 286-299.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Величкова-Железчева, Славка. Към въпроса за особеностите на нормирането в южнославянската езикова област. // Сборник в чест на проф.Д. Станишева. София, 2008, с.116 - 127.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Маджарова, Таня. Метафорика на граничното пространство (К. Я. Ербен, Б. Немцова, Ян Неруда). // Славистика ІІІ – В чест на международния славистичен конгрес Охрид 2008. П., 2008. с. 304-314.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Величкова-Железчева, Славка. За някои по-особени случаи при употребата на компаративни форми в сръбски и хърватски. // Славистични изследвания, т.8. Унив. Издателство”Св.Климент Охридски”, София, 2008, с.271-276.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Иванова, Лилия. За ролята на лексикалните модификатори като периферийни средства при предаването на българския плусквамперфект на полски и руски език. // Славистика ІІІ. В чест на ХІV Международен славистичен конгрес – Охрид 2008. Пловдив, 2008, 113 – 125.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Чолакова, Жоржета. Езерните стихотворения на Ярослав Връхлицки и Пенчо Славейков, или нов поглед към един отречен диалог. // Славистика ІІІ. В чест на ХІV Международен славистичен конгрес, Охрид 2008. УИ „Паисий Хилендарски”, 2008, 288-303.
 |  | **HAREFBG** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Дончева, Дарина. Българистиката в Белградския университет. // В: Българистиката по света, Академично издателство „Проф. Марин Дринов”, София 2009, с. 131-137.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DSLL** |
| 1. Иванова, Лилия. За категорията време в полската граматична традиция. // Човекът и езикът универсум. Юбилеен сборник по случай 60-годишнината на доц. д-р Иван Чобанов. Пловдив, 2009, с. 145 - 150.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DSLL** |
| 1. Величкова-Железчева, Славка. Световен конгрес на славистите. // Славянски диалози, кн. 9. Год. 5-6, 2009, с. 215-217.
 |  | **HAREFBG** | **2009** | **DSLL** |
| 1. Дончева, Дарина. Енциклопедични статии за: Алексић Мариана, Бугаристика у Србиjи, Конев Илиjа, Младенов Марин, Ничев Боjан, Српско-бугарске књижевне везе. // В: Енциклопедиjа српског народа, Завод за уџбенике, Београд 2008.
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Чолакова, Жоржета. Pamäť a "nepamäť" surrealistickej postavy. Vítězslav Nezval: Valerie a týden divu. // Podoby hrdinu v literatúre a v kultúrnej pamäti. Editorky: Christina Balabanovová a Viera Prokešová. Bratislava, Ústav svetovej literatúry SAV a SAP, Slovac Acamemic Press, 2008, 96-103.
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Чолакова, Жоржета. Пенчо Славейков и Чехия – pro et contra. // Úloha české inteligence ve společenském životě Bulharska po jeho osvobození. Editoři Marcel Černý, Dobromir Grigorov. Praha, 2008, 258-271.
 |  | **HAREFOR** | **2008** | **DSLL** |
| 1. Чолакова, Жоржета. Podoby digrese v Holanově interpretaci Orfeova mythu v Noci s Hamletem. // Bohemistyka. Walbrzych: Panstwowa Wyzsza Szkola Zawodowa, No 3, 2007, 220-226.
 |  | **HAREFORJOURNAL** | **2007** | **DSLL** |